

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Albers	Andreas	19-Apr	1871	Alt Schwedendorf	Christian	Norberg, Maria	828-14/176	6	22	402	recorded as Albersch & Nurberg
Albers	Christian	26-Apr	1876	Alt Schwedendorf	Christian	Norberg, Maria	828-14/210	8	35	7	
Albers	Eryan	17-Oct	1878	Alt Schwedendorf	Christian	Norberg, Maria	828-14/223	12	96	244	
Albers	Greiss	21-Feb	1871	Alt Schwedendorf	Michael	Herrmann, Anna	828-14/176	4	11	400	recorded as Albersch
Albers	Christine	5-Nov	1878	Alt Schwedendorf	Michael	Marthies, Anna	828-14/223	12	97	244	
Albers	Walba	16-Feb	1874	Alt Schwedendorf	Michael	Matthies, Anna	828-14/200	7	18	5	
Albers	Jakob	28-May	1876	Alt Schwedendorf	Michael	Matthies, Anna	828-14/210	11	51	10	
Albers	Simon	27-Dec	1873	Alt Schwedendorf	Christian	Norberg, Maria	828-14/200	5	5	3	
Albrecht	Johann	13-Jul	1871	Reinfeld	Johann	Albert, Johanna	828-14/176	14	62	410	
Albrecht	Johanna	5-Jan	1873	Alt Schwedendorf	Johann	Albert, Johanna	828-14/194	6	28	432	
Albrecht	Gustav	27-Aug	1874	Alt Schwedendorf	Johann	Albert, Johanna	828-14/201	6	27	250	recorded as Alberts
Albrecht	Johannes	14-Jul	1877	Alt Schwedendorf	Johann	Jedig, Anna	828-14/216	5	33	238	
Albrecht	Gottlieb	7-Oct	1878	Alt Schwedendorf	Johann	Jedig, Anna	828-14/223	12	92	244	
Alles	Ernst	14-Dec	1872	Muehlhausen	Ernst	Feist, Katharina	828-14/194	2	3	428	
Alles	Elisabeth	26-Jul	1874	Muehlhausen	Ernst	Feist, Katharina	828-14/200	16	72	14	
Alles	Gottlieb	22-Feb	1877	Alt Schwedendorf	Ernst	Feist, Katharina	828-14/216	4	25	237	
Annas	Johann	28-Dec	1871	Alt Schwedendorf	Christian	Hansas, Lisa	828-14/182	2	1	435	recorded as Hanas
Annas	Maria	5-Jan	1874	Alt Schwedendorf	Christian	Hansas, Elise	828-14/200	5	7	3	
Annas	Christian	29-Aug	1875	Alt Schwedendorf	Christian	Hansas, Elise	828-14/201	10	51	254	
Annas	Christine	29-Dec	1877	Alt Schwedendorf	Christian	Hansas, Elise	828-14/223	2	6	234	
Annas	Catharina	19-Apr	1872	Alt Schwedendorf	Christian	Utas, Anna	828-14/182	8	35	441	
Annas	Christine	24-Dec	1876	Alt Schwedendorf	Johann	Annas, Maria	828-14/216	2	3	235	
Annas	Margaretha	8-Aug	1878	Alt Schwedendorf	Johann	Annas, Maria	828-14/223	9	66	241	
Annas	Margaretha	13-Mar	1875	Alt Schwedendorf	Mathias	Annas, Christine	828-14/201	5	21	249	
Annas	Theodor	28-Mar	1873	Alt Schwedendorf	Mathias	Utas, Maria	828-14/194	6	24	432	
Annas	Andreas	10-Jul	1877	Alt Schwedendorf	Matthias	Annas, Christine	828-14/216	5	31	238	
Annas	Matthias	9-Aug	1878	Alt Schwedendorf	Matthias	Annas, Christine	828-14/223	9	71	241	
Annas	Christine	22-Jun	1874	Alt Schwedendorf	Matthias	Utas, Maria	828-14/200	13	54	11	
Annas	Magdalena	30-Sep	1876	Alt Schwedendorf	Matthias	Utas, Maria	828-14/210	15	83	14	
Annas	Maria	3-Sep	1878	Alt Schwedendorf	Matthias	Utas, Maria	828-14/223	11	84	243	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Annas	Anna	6-Jul	1875	Alt Schwedendorf	Peter	Koppars, Anna	828-14/201	9	47	253	
Annas	Christine	7-Apr	1878	Alt Schwedendorf	Peter	Koppars, Anna	828-14/223	6	43	238	
Annas	Christian	23-Apr	1873	Alt Schwedendorf	Peter	Utas, Anna	828-14/194	7	36	433	
Annas	Peter	16-Feb	1879	Alt Schwedendorf	Peter	Utas, Maria	828-14/232	2	6	214	
Annas	Margaretha	4-Jul	1875	Alt Schwedendorf		Annas, Walba	828-14/201	9	45	253	illegitimate
Baer	Maria Christine	5-Apr	1872	Muehlhausen	Friedrich	Bitzer, Catharina	828-14/182	7	32	440	
Baer	Maria	7-Jul	1874	Alt Schwedendorf	Friedrich	Bitzer, Catharina	828-14/200	14	60	12	
Baer	Carolina	15-Feb	1876	Muehlhausen	Friedrich	Bitzer, Katharina	828-14/210	6	18	5	
Baer	Mathilde	15-Apr	1878	Muehlhausen	Friedrich	Bitzer, Katharina	828-14/223	6	41	238	
Baer	Gottfried	26-Mar	1872	Muehlhausen	Gottfried	Bitzer, Elisabeth	828-14/182	6	25	439	
Baer	Catharina	14-Dec	1873	Muehlhausen	Gottfried	Bitzer, Elisabeth	828-14/194	16	83	442	
Baer	Maria	19-Nov	1875	Muehlhausen	Gottfried	Bitzer, Elisabeth	828-14/201	16	85	260	
Baer	Sophie	20-Feb	1878	Muehlhausen	Gottfried	Bitzer, Elisabeth	828-14/223	4	22	236	
Balko	Maria	5-Sep	1873	Bobrowoikut	August	Schmiedge, Caroline	828-14/194	19	101	445	
Balko	Gottfried	15-Oct	1875	Rosenthal	August	Schmiedge, Caroline	828-14/201	20	104	264	
Balko	Christine	19-Jun	1871	Bobrowoikut	August	Schmiedge, Karoline	828-14/176	17	81	413	
Balko	Paulina	8-Feb	1878	Bobrowoikut	August	Schmiedge, Karoline	828-14/223	14	113	246	recorded as Schmidge
Balko	Emilie	23-Jun	1867	Tschapli	Jakob	Biegler, Lydia	828-14/201	10	54	254	
Banzhaf	Johann Jakob	8-Mar	1871	Schlangendorf	Friedrich	Albrecht, Anna Maria	828-14/176	4	13	400	
Banzhaf	Karolina Paulina	16-Apr	1876	Schlangendorf	Gottlieb	Gerbershagen, Caroline	828-14/210	11	53	10	
Banzhaf	Mathilde	18-Dec	1871	Schlangendorf	Gottlob	Gerbershagen, Caroline	828-14/182	2	3	435	
Banzhaf	Alexander	27-Mar	1874	Johannesfeld	Gottlob	Gerbershagen, Caroline	828-14/201	2	3		
Basor	Gustav Christoph	27-Mar	1872	Alt Schwedendorf	Ferdinand	Steck, Magdalena	828-14/182	7	31	440	illegitimate; parents not married
Beck	Anna	12-Jan	1878	Buraki	Wilhelm	Specht, Anna	828-14/223	5	34	237	
Becker	Christian Eduard	22-Feb	1872	Bobrowoikut	Ludwig	Winkler, Caroline	828-14/182	18	85	451	recorded as Baecker
Beidinger	Christian	5-Aug	1871	Seidenucha	Christian	Schroth, Christine	828-14/176	18	83	414	
Beidinger	Alexander	11-Jan	1873	Bobrowoikut	Christian	Schroth, Christine	828-14/194	18	96	444	
Beidinger	Carolina	22-May	1875	Bobrowoikut	Christian	Schroth, Christine	828-14/201	20	103	264	
Beidinger	Katharina	28-May	1877	Bobrowoikut	Christian	Schroth, Christine	828-14/216	12	79	245	
Beidinger	Georg	2-Aug	1872	Bobrowoikut	Georg	Babel, Caecilia	828-14/182	18	87	451	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Beidinger	Caroline	16-Jun	1874	Bobrowoikut	Georg	Babel, Caecilia	828-14/200	22	108	20	recorded as Baidinger
Berger	Johannes	24-Apr	1874	Muehlhausen	Johann	Tagne, Elisabeth	828-14/200	13	53	11	
Berger	Heinrich	12-Jun	1876	Olisowo	Johann	Tagne, Elisabeth	828-14/210	13	70	12	
Berger	Emilie	24-Jul	1878	Alt Schwedendorf	Johann	Tagne, Elisabeth	828-14/223	12	91	244	recorded as Baerger
Bettger	Philibert	3-Sep	1871	Seidemenucha	Gottlieb	Engel, Katharine	828-14/176	19	90	415	recorded as Bettcher
Bettger	Wilhelm	20-Sep	1874	Gross Sademenucha		Bettger, Catharine	828-14/201	21		265	
Biegler	Leopold	26-Nov	1871	Wasserau	Daniel	Baerenwald, Christine	828-14/176	15	67	411	
Biegler	Ferdinand	2-Aug	1873	Ewgenewka estate	Daniel	Baerenwald, Christine	828-14/194	9	47	435	
Biegler	Friederike	12-Dec	1874	Ewgenewka estate	Daniel	Baerenwald, Christine	828-14/201	4	12	248	
Biegler	Gottfried	8-Feb	1876	Bobrowoikut	Daniel	Baerenwald, Christine	828-14/210	18	111	17	
Biegler	Julius	24-Dec	1877	Bobrowoikut	Daniel	Baerenwald, Christine	828-14/223	10	77	242	
Biegler	Christian	27-Apr	1874	Muehlhausen	Valentin	Schmidt, Caroline	828-14/200	23	119	21	
Biegler	son	20-Nov	1876	Schlangendorf	Valentin	Schmidt, Karoline	828-14/210	16	94	15	stillborn
Biegler	Elisabetha	19-Oct	1877	Alt Schwedendorf	Valentin	Schmidt, Karoline	828-14/223	7	52	239	recorded as Schmied
Bittner	Regina	23-Nov	1871	Muehlhausen	Gottfried	Rath, Maria	828-14/176	15	65	411	
Bittner	Christian	13-Apr	1874	Saeukowsky estate	Gottfried	Rath, Maria	828-14/201	12	65	256	
Bittner	Johann	20-Aug	1872	Gross Sademenucha	Michael	Schmiedge, Elisabeth	828-14/182	20	95	453	
Bittner	August	8-Jun	1878	Sademenucha	Michael	Schmiedge, Elisabeth	828-14/223	10	75	242	
Bitzer	Adolph	28-Nov	1874	Muehlhausen	Andreas	Szerlinsky, Florentine	828-14/200	20	99	18	recorded as Scerlinsky
Bitzer	Karolina	24-Jan	1877	Muehlhausen	Andreas	Szerlinsky, Florentine	828-14/216	2	6	235	recorded as Bietzer
Bitzer	Johannes	5-Jul	1879	Muehlhausen	Andreas	Szerlinsky, Florentine	828-14/232	7	38	219	recorded as Zerlinsky
Bitzer	Julianna	15-Feb	1871	Muehlhausen	Ludwig	Stuhlberg, Karoline	828-14/176	2	4	398	
Bosche	Philipp	22-Sep	1871	Seidemenucha	Christian	Haeberling, Anna	828-14/176	17	78	413	recorded as Heberling
Bosche	Elisabeth	19-May	1873	Gross Sademenucha	Christian	Haeberling, Anna	828-14/194	17	90	443	
Bosche	Barbara	21-Jan	1875	Sademenucha	Christian	Haeberling, Anna	828-14/201	17	88	261	
Bosche	Louise	7-Nov	1877	Sademenucha	Christian	Haeberling, Anna	828-14/216	12	75	245	
Bosche	Johann	2-Aug	1871	Seidemenucha	Friedrich	Hoch, Dorothea	828-14/176	16	75	412	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Bosche	Friedrich	8-Feb	1873	Gross Sademenucha	Friedrich	Hoch, Dorothea	828-14/194	17	86	443	
Bosche	Johann	31-Aug	1875	Sademenucha	Friedrich	Hoch, Dorothea	828-14/201	18	95	262	
Brandis	Sophia	2-Nov	1878	Schlangendorf	Wilhelm	Nikels, Karolina	828-14/223	13	99	245	
Brauer	Eduard	25-Sep	1877	Tschapli		Brauer, Magdalena	828-14/223	3	13	235	illegitimate
Broehm	Mathilde Maria	6-Sep	1873	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Catharina	828-14/194	13	62	439	
Broehm	Christoph Eduard	26-Sep	1871	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Katharine	828-14/176	14	59	410	
Broehm	Johannes	21-Jun	1875	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Katharine	828-14/201	9	43	253	
Broehm	Jakob Friedrich	25-Jan	1878	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Katharine	828-14/223	4	21	236	
Broehm	Gottlieb Peter	9-Feb	1876	Schlangendorf	Gottfried	Maertin, Susanna	828-14/210	6	21	5	
Broehm	Julius	14-Sep	1877	Schlangendorf	Gottfried	Maertin, Susanna	828-14/216	7	47	240	
Broehm	Emilie	27-Jul	1879	Schlangendorf	Gottfried	Maertin, Susanna	828-14/232	6	27	218	
Broehm	dau	11-Dec	1872	Schlangendorf	Johann	Risto, Susanna	828-14/182	21	102	454	
Broehm	Gustav	5-Jul	1874	Alt Schwedendorf	Johann	Risto, Susanna	828-14/200	14	59	12	
Broehm	Susanna	22-Oct	1876	Schlangendorf	Johann	Risto, Susanna	828-14/210	16	96	15	
Brokowsky	Lydia	7-Mar	1875	Muehlhausen	Michael	Kowalsky, Christine	828-14/201	12	64	256	
Bromberg	August	11-Dec	1875	Schlangendorf	Carl	Trommenschlaeger, Susanne	828-14/210	5	12	4	
Bruehler	Caroline	4-Dec	1878	Schoenthal	Johann	Portie, Regine	828-14/232	4	15	216	
Buch	Susanne	18-Nov	1871	Schlangendorf	Jakob	Oppenlaender, Christine	828-14/176	15	68	411	
Buch	Gottlieb	30-Jan	1874	Schlangendorf	Jakob	Oppenlaender, Christine	828-14/200	6	15	4	
Buch	Jakob Friedrich	26-Aug	1876	Schlangendorf	Jakob	Oppenlaender, Christine	828-14/210	13	69	12	
Buch	Johannes	4-Nov	1878	Schlangendorf	Jakob	Oppenlaender, Christine	828-14/223	12	98	244	
Buch	dau	15-Dec	1871	Schlangendorf	Johann	Baer, Margaretha	828-14/182	2	4	435	stillborn twin
Buch	Susanna	15-Dec	1871	Schlangendorf	Johann	Baer, Margaretha	828-14/182	2	5	435	twin
Buch	Jacob	20-Feb	1874	Schlangendorf	Johann	Baer, Margaretha	828-14/200	8	27	6	
Buch	August	27-Jan	1872	Alt Schwedendorf	Johann	Siemund, Regina	828-14/182	3	10	436	
Buch	Regina	12-Nov	1874	Schlangendorf	Johann	Siemund, Regina	828-14/200	19	92	17	
Buehler	Dorothea	4-Sep	1873	Bobrowoikut	Michael	Gebertsbauer, Catharina	828-14/194	20	105	446	
Buehler	Gustav	8-Jan	1878	Bobrowoikut	Michael	Grafe, Jeanette	828-14/223	15	116	247	
Burghardt	Peter Alexander	30-Jul	1871	Bobrowoikut	Franz	Jaeckel, Karoline	828-14/176	17	82	413	
Burghardt	Gottlieb Friedrich	9-Sep	1872	Reichenfeld	Jacob	Maertin, Julianne	828-14/182	14	63	447	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Burghardt	Emilie	18-Feb	1875	Schlangendorf	Jacob	Maertin, Julianne	828-14/201	5	16	249	
Burghardt	Johann	16-Jul	1870	Reichenfeld	Jakob	Maertin, Julianne	828-14/176	14	64	410	
Burghardt	Jakob	22-Jan	1878	Schlangendorf	Jakob	Maertin, Julianne	828-14/223	3	18	235	
Burghardt	Wilhelm	2-Sep	1871	Reichenfeld	Wilhelm	Hoffmann, Julianna	828-14/176	9	41	405	
Burghardt	Johann	16-Jul	1875	Reichenfeld	Wilhelm	Hoffmann, Julianna	828-14/201	9	44	253	
Busch	Andreas	20-Dec	1872	Schlangendorf	August	Trommenschlaeger, Juliane	828-14/194	2	2	428	
Busch	Friedrich	11-Jan	1872	Muehlhausen	Christian	Eichhorst, Christine	828-14/182	18	83	451	
Busch	Luise	7-Aug	1879	Schlangendorf	Friedrich	Frey, Elisabeth	828-14/232	6	28	218	
Busch	son	26-Oct	1874	Muehlhausen	Johann	Geissler, Catharina	828-14/200	20	98	18	stillborn
Busch	Emilie	22-Sep	1871	Schlangendorf	Johann	Trommenschlaeger, Susanne	828-14/176	10	43	406	
Busch	Johann Gustav	18-Mar	1873	Schlangendorf	Johann	Trommenschlaeger, Susanne	828-14/194	5	21	431	
Busch	Christian	3-Aug	1876	Muehlhausen	Joseph	Hoas, Maria	828-14/210	13	68	12	
Busch	Susanna	17-Dec	1877	Muehlhausen	Joseph	Hoas, Maria	828-14/216	13	86	246	
Busch	Jakob	5-Jun	1879	Muehlhausen	Joseph	Hoas, Maria	828-14/232	7	36	219	
Busch	Christine	31-Oct	1874	Schlangendorf	Ludwig	Sperling, Wilhelmine	828-14/200	19	91	17	
Busch	Karolina	16-Apr	1876	Schlangendorf	Ludwig	Sperling, Wilhelmine	828-14/210	8	30	7	
Busch	Johannes	30-May	1878	Schlangendorf	Ludwig	Sperling, Wilhelmine	828-14/223	7	48	239	
Buskas	Peter	15-Nov	1879	Alt Schwedendorf	Andreas	Utas, Elisabeth	828-14/232	10	55	222	
Buskas	Peter	14-Nov	1873	Alt Schwedendorf	Andreas	Utas, Elise	828-14/194	15	76	441	
Buskas	Anna	29-Mar	1875	Alt Schwedendorf	Andreas	Utas, Elise	828-14/201	6	25	250	
Buskas	Johann	16-Aug	1877	Alt Schwedendorf	Andreas	Utas, Elise	828-14/216	6	37	239	
Buskas	Maria	26-Apr	1872	Alt Schwedendorf	Andres	Hinas, Maria	828-14/182	7	29	440	
Buskas	Walba	23-Jan	1872	Alt Schwedendorf	Mathias	Norberg, Anna	828-14/182	3	8	436	
Buskas	Johann	28-Jul	1874	Muehlhausen	Matthias	Norberg, Anna	828-14/200	15	67	13	
Buskas	Peter	9-Oct	1876	Alt Schwedendorf	Matthias	Norberg, Anna	828-14/210	15	84	14	twin
Buskas	Heinrich	9-Oct	1876	Alt Schwedendorf	Matthias	Norberg, Anna	828-14/210	15	85	14	twin
Buskas	Andreas	24-May	1873	Alt Schwedendorf	Simon	Malmas, Catharina	828-14/194	9	42	435	
Buskas	Eryan	23-May	1871	Alt Schwedendorf	Simon	Malmas, Katharine	828-14/176	13	57	409	
Buskas	Christine	17-Jan	1876	Alt Schwedendorf	Simon	Malmas, Katharine	828-14/210	5	9	4	
Buskas	Christine	25-Jun	1878	Alt Schwedendorf	Simon	Malmas, Katharine	828-14/223	7	51	239	
Davidsohn	Pauline	16-Aug	1874	Seidemenucha	Simon	Feyock, Margaretha	828-14/200	23	114	21	aka Feiock

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Deiss	Alexander	30-Aug	1876	Alt Schwedendorf	Christian	Latowsky, Anna	828-14/210	16	91	15	
Dieno	Elisabeth	6-Mar	1875	Selentin estate	Johann	Gretschmann, Katharina	828-14/216	4	20	237	
Dieno	Friedrich Jakob	4-Oct	1877	Bobrowoikut	Johann	Gretschmann, Katharina	828-14/216	9	55	242	
Dirks	Alexander Gustav	21-Aug	1873	Schlangendorf	Jacob	Hinzmann, Margaretha	828-14/194	11	55	437	
Dirks	Pauline	26-Feb	1871	Schlangendorf	Jakob	Hinzmann, Margaretha	828-14/176	3	10	399	
Dirks	Gottlieb	12-Feb	1876	Schlangendorf	Jakob	Hinzmann, Margaretha	828-14/210	5	11	4	
Dirks	Anna Maria	21-Jun	1878	Schlangendorf	Jakob	Hinzmann, Margaretha	828-14/223	7	53	239	
Doehl	Lebrecht	29-Mar	1873	Bobrowoikut	Jacob	Oppenlaender, Catharina	828-14/194	18	97	444	
Doehl	Jakob	2-May	1876	Bobrowoikut	Jakob	Oppenlaender, Katharina	828-14/210	17	109	16	
Doehl	Johanna	12-Aug	1877	Bobrowoikut	Jakob	Oppenlaender, Katharina	828-14/216	13	82	246	
Doehl	Karoline	17-Nov	1879	Schlangendorf	Jakob	Oppenlaender, Katharina	828-14/232	11	64	223	recorded as Dehl
Doehl	Friedrich	28-Feb	1872	Friedrichsfeld	Johann	Gugenheimer, Christine	828-14/182	11	49	444	
Doehl	Georg	23-Dec	1873	Hausen	Johann	Gugenheimer, Christine	828-14/200	12	48	10	
Doering	Carl Heinrich	15-Jan	1873	Cherson	Carl	Kutschinsky, Luise	828-14/194	9	44	435	
Ebinger	Caroline	23-Nov	1874	Alt Schwedendorf	Johann	Gerock, Jakobine	828-14/200	20	96	18	recorded as Gerok
Ebinger	Johannes	5-Feb	1877	Alt Schwedendorf	Johann	Gerock, Karolina	828-14/216	2	8	235	recorded as Gerok
Eckstein	Catharina	16-Sep	1875	Hausen	Jakob	Schumacher, Margaretha	828-14/201	11	59	255	
Eckstein	Margaretha	21-Mar	1876	Hausen	Jakob	Schumacher, Margaretha	828-14/223	10	79	242	twin
Eckstein	Christine	21-Mar	1876	Hausen	Jakob	Schumacher, Margaretha	828-14/223	10	80	242	twin
Eckstein	Maria	13-May	1878	Hausen	Jakob	Schumacher, Margaretha	828-14/223	10	81	242	
Ehrt	August Paul Gottlieb	27-Aug	1877	Kachowka	Friedrich	Humbert, Louisa	828-14/216	7	45	240	
Ehrt	Angelina Johanna Dorothea	10-May	1875	Kachowka	Friedrich	Humbert, Maria Luise	828-14/201	15	79	259	
Eichhorst	Elisabeth	31-Mar	1872	Muehlhausen	Friedrich	Frey, Margaretha	828-14/182	5	16	438	
Eichhorst	Johann Friedrich	1-Mar	1872	Schlangendorf	Friedrich	Seif, Rosina	828-14/182	5	17	438	
Eichhorst	Luise	21-Jan	1875	Schlangendorf	Friedrich	Seif, Rosina	828-14/201	3	6	247	
Eichhorst	Friedrich Eduard	9-Feb	1877	Schlangendorf	Friedrich	Seif, Rosina	828-14/216	3	12	236	
Eichhorst	Wilhelm	3-Sep	1878	Schlangendorf	Friedrich	Seif, Rosina	828-14/223	9	73	241	
Eichhorst	August	5-Apr	1872	Muehlhausen	Ludwig	Mathias, Catharina	828-14/182	7	28	440	
Eichhorst	Peter	1-Dec	1875	Muehlhausen	Ludwig	Matthias, Catharina	828-14/201	17	87	261	
Eichhorst	Karolina Katharina	21-Jan	1878	Muehlhausen	Ludwig	Matthias, Catharina	828-14/223	3	12	235	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Eichhorst	Eduard	5-Jun	1876	Muehlhausen		Eichhorst, Maria	828-14/210	10	46	9	illegitimate
Ey	Amalie	28-Nov	1869	Muehlhausen	August	Eichhorst, Catharina	828-14/232	3	12	215	
Ey	Sophie Christine	4-Jun	1875	Schlangendorf	August	Eichhorst, Katharina	828-14/201	10	52	254	
Fahlmann	Gottfried	11-Feb	1873	Muehlhausen	Friedrich	Vieweg, Emilie	828-14/194	4	16	430	
Fahlmann	Catharina Florentine	30-Sep	1874	Muehlhausen	Friedrich	Vieweg, Emilie	828-14/200	18	85	16	
Fahlmann	Sarah	7-Dec	1872	Hoffnungsthal	Heinrich	Gretschmann, Caroline	828-14/194	8	40	434	
Falz	Anna Emilie Rosalie	24-Oct	1871	Tschapli	Heinrich	Nahm, Friederike	828-14/182	2	2	435	
Falz	Adolph Alexander	4-May	1873	Kachowka	Heinrich	Nahm, Friederike	828-14/194	13	64	439	
Falz-Fein	Nikolai Friedrich Alexander	21-Oct	1873	Tschapli	Eduard	Knauf, Sophie	828-14/200	4	3	2	
Falz-Fein	Eduard Gustav Alexander	25-Sep	1875	Tschapli	Eduard	Knauf, Sophie	828-14/201	15	77	259	
Falz-Fein	Woldemar Alexander Carl Bernhard	1-Aug	1877	Tschapli	Eduard	Knauf, Sophie	828-14/216	7	44	240	
Feist	Jakob	1-Jan	1871	Marienfild	Gottlieb	Busch, Katharine	828-14/176	5	18	401	
Feist	Daniel	5-May	1873	Bobrowoikut	Gottlieb	Eisfeld, Elisabeth	828-14/194	19	99	445	illegitimate; parents not married
Folz	Friedrich Albert	24-Jul	1874	Alt Schwedendorf	Friedrich	Surau, Christine	828-14/200	15	69	13	
Folz	Sophie Christine	1-Dec	1875	Muehlhausen	Friedrich	Surau, Christine	828-14/201	16	86	260	
Folz	Sophia Augustina	13-Oct	1877	Muehlhausen	Friedrich	Surau, Christine	828-14/216	8	53	241	
Folz	Friedrich	18-May	1873	Muehlhausen	Johann	Haerberling, Caroline	828-14/194	8	39	434	
Folz	Christine	15-Nov	1874	Muehlhausen	Johann	Haerberling, Caroline	828-14/200	20	100	18	
Folz	Johann	28-May	1878	Feodorowka estate	Johann	Haerberling, Karolina	828-14/223	8	56	240	
Frey	dau	15-Mar	1873	Muehlhausen	Jacob	Busch, Juliane	828-14/194	5	19	431	stillborn
Frey	Jakob	19-Jan	1878	Muehlhausen	Jakob	Busch, Juliane	828-14/223	3	17	235	recorded as Frei
Frey	Johannes	9-Aug	1871	Muehlhausen	Jakob	Busch, Julie	828-14/176	8	35	404	
Frey	Maria Luise	22-Feb	1874	Muehlhausen	Jakob	Busch, Julie	828-14/200	7	20	5	
Frey	Mathilde	22-Dec	1874	Muehlhausen	Johann	Utas, Elise	828-14/201	2	1		recorde as Frei
Frey	Johannes	19-Oct	1876	Muehlhausen	Johann	Utas, Elise	828-14/210	15	88	14	recorded as Frei
Frey	Maria	16-Mar	1878	Muehlhausen	Johann	Utas, Elise	828-14/223	5	32	237	recorded as Frei
Frey	Christoph Friedrich	28-Jan	1872	Muehlhausen	Wilhelm	Busch, Louise	828-14/182	11	48	444	recorded as Buch
Frey	Maria	4-Oct	1874	Muehlhausen	Wilhelm	Busch, Louise	828-14/210	7	25	6	recorded as Frei & Buch

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Frey	Wilhelm	15-Apr	1879	Muehlhausen	Wilhelm	Busch, Louise	828-14/232	7	33	219	
Frey	Wilhelmine	7-Dec	1872	Muehlhausen		Frey, Helene	828-14/194	2	1	428	illegitimate
Friedrich	Friedrich	22-Nov	1872	Gross Sademenucha	Daniel	Steinhauer, Catharina	828-14/182	20	97	453	twin
Friedrich	Martin	22-Nov	1872	Gross Sademenucha	Daniel	Steinhauer, Catharina	828-14/182	20	98	453	twin
Friedrich	Anna Maria	28-Nov	1874	Seidemenucha	Daniel	Steinhauer, Catharina	828-14/200	22	111	20	
Friedrich	Georg	23-Dec	1875	Sademenucha	Daniel	Steinhauer, Katharina	828-14/210	17	101	16	
Friedrich	Adam	30-Apr	1878	Sademenucha	Daniel	Steinhauer, Katharina	828-14/223	14	110	246	
Friedrich	Caroline	29-Dec	1871	Muehlhausen	Jacob	Werschin, Louise	828-14/182	3	6	436	
Friedrich	Gottlieb	9-Mar	1874	Muehlhausen	Jakob	Werschin, Louise	828-14/200	8	26	6	
Friedrich	Regina Dorothea	16-Mar	1876	Muehlhausen	Jakob	Werschin, Louise	828-14/210	7	24	6	
Friedrich	Wilhelm	17-Sep	1878	Muehlhausen	Jakob	Werschin, Louise	828-14/223	12	93	244	
Froeher	Otilie	16-Jul	1873	Bobrowoikut	Friedrich	Hein, Elisabeth	828-14/194	19	100	445	
Garnier von	Amandus Simon	5-Jan	1875	Gruschewka estate	Emil	Sommer, Antonie	828-14/210	12	60	11	
Garnier von	Elisabeth Camilla	19-Jul	1876	Gruschewka estate	Emil	Sommer, Antonie	828-14/210	12	61	11	
Geissler	Johann	7-Dec	1877	Muehlhausen	August	Frey, Christina	828-14/223	2	1	234	recorded as Frei
Geissler	Eva Catharina	16-Sep	1874	Muehlhausen	August	Frey, Christine	828-14/200	17	78	15	also recorded as Geisler; Frei
Geissler	Heinrich	19-Feb	1876	Muehlhausen	August	Frey, Christine	828-14/210	6	19	5	recorded as Geisler
Geissler	Gottlieb	25-Apr	1879	Muehlhausen	August	Frey, Christine	828-14/232	7	34	219	
Geissler	Mathilde	13-Aug	1878	Muehlhausen	Friedrich	Hoerenberg, Anna	828-14/223	9	67	241	twin
Geissler	Friedrich	13-Aug	1878	Muehlhausen	Friedrich	Hoerenberg, Anna	828-14/223	9	68	241	twin
Geissler	Johann	9-Nov	1873	Muehlhausen	Gottlieb	Schilke, Christine	828-14/194	15	77	441	recorded as Geisler
Geissler	Friedrich	29-Jul	1875	Muehlhausen	Gottlieb	Schilke, Christine	828-14/201	9	48	253	recorded as Geisler
Geissler	Johannes	14-Jul	1878	Muehlhausen	Gottlieb	Traxel, Maria	828-14/223	8	60	240	
Geissler	Gottfried	24-Aug	1879	Muehlhausen	Gottlieb	Traxel, Maria	828-14/232	8	39	220	
Geissler	Gottlieb	12-Sep	1874	Muehlhausen	Heinrich	Sperling, Regina	828-14/200	16	76	14	also recorded as Geisler
Geissler	Jacob	19-Feb	1876	Muehlhausen	Heinrich	Sperling, Regina	828-14/210	6	16	5	recorded as Geisler
Geissler	Johannes	30-Dec	1877	Muehlhausen	Heinrich	Sperling, Regina	828-14/223	2	2	234	
Geissler	Heinrich	27-Oct	1879	Muehlhausen	Heinrich	Sperling, Regina	828-14/232	11	58	223	



**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Gerbershagen	Carl	4-Feb	1874	Bobrowoikut	Johann	Schnell, Anna Maria	828-14/200	21	106	19	
Gerok	Susanna	13-May	1873	Schlangendorf	Friedrich	Gretschmann, Maria	828-14/194	8	38	434	
Gerok	Pauline	8-Nov	1875	Schlangendorf	Friedrich	Gretschmann, Maria	828-14/201	16	83	260	
Gerok	Karoline Elisabetha	21-Mar	1878	Schlangendorf	Friedrich	Gretschmann, Maria	828-14/223	6	37	238	
Gerok	Gustav	5-Apr	1878	Petkin chutor	Johann	Heldt, Juliane	828-14/223	8	55	240	recorded as Held
Gerok	Wilhelmine	30-Dec	1873	Muehlhausen	Johann	Heldt, Justine	828-14/194	16	84	442	
Gerok	Susanna	10-Dec	1874	Muehlhausen	Johann	Heldt, Justine	828-14/200	23	117	21	
Gerok	Johannes	30-Apr	1876	Muehlhausen	Johann	Heldt, Justine	828-14/210	8	31	7	
Gerok	Josephine	22-Jan	1871	Muehlhausen	Johann	Paris, Wilhelmine	828-14/176	2	1	398	recorded as Gerock
Gerok	Friedrich	1-Mar	1873	Muehlhausen	Johann	Paris, Wilhelmine	828-14/194	4	17	430	
Gerok	Amalie Augustine	23-Feb	1872	Schlangendorf	Ludwig	Gretschmann, Catharina	828-14/182	4	14	437	recorded as Gerock
Gerok	Gottlieb	9-May	1875	Schlangendorf	Ludwig	Gretschmann, Katharina	828-14/201	8	38	252	recorded as Gerock
Gerok	Karl	15-Oct	1871	Muehlhausen	Wilhelm	Haeberling, Margaretha	828-14/176	12	54	408	recorded as Gerock & Heberling
Gerok	Sophia	18-Feb	1874	Muehlhausen	Wilhelm	Haeberling, Margaretha	828-14/200	7	17	5	
Gerok	Julius	5-Jul	1876	Muehlhausen	Wilhelm	Haeberling, Margaretha	828-14/210	12	65	11	
Gerok	Maria	25-May	1879	Muehlhausen	Wilhelm	Haeberling, Margaretha	828-14/232	7	35	219	
Gerok	Johannes	31-Jul	1878	Alt Schwedendorf		Gerok, Karolina	828-14/223	8	62	240	Illegitimate; Karolina wife of Karl Gretschmann
Glubrecht	Jacob	28-Jul	1873	Muehlhausen	Gottlieb	Sperling, Elisabeth	828-14/194	9	46	435	
Glubrecht	Daniel	7-Feb	1875	Muehlhausen	Gottlieb	Sperling, Elisabeth	828-14/201	4	14	248	
Glubrecht	Eleonora	31-May	1876	Muehlhausen	Gottlieb	Sperling, Elisabeth	828-14/210	10	45	9	
Glubrecht	Johann	18-Mar	1878	Muehlhausen	Gottlieb	Sperling, Elisabeth	828-14/223	5	31	237	
Goerz	Heinrich Johann	29 Feb	1872	Gnadenfeld	Heinrich	Schmidt, Caroline	828-14/182	9	40	442	
Gretschmann	Alexander	28-Jan	1875	Schlangendorf	Ephraim	Schelinsky, Katharina	828-14/201	8	40	252	
Gretschmann	Maria	8-Oct	1871	Schlangendorf	Friedrich	Utas, Walba	828-14/176	12	50	408	
Gretschmann	Carl	1-May	1874	Schlangendorf	Friedrich	Utas, Walba	828-14/200	10	37	8	
Gretschmann	Eweline	19-Apr	1876	Schlangendorf	Friedrich	Utas, Walba	828-14/210	8	34	7	
Gretschmann	son	29-Dec	1877	Schlangendorf	Friedrich	Utas, Walba	828-14/216	14	87	247	
Gretschmann	Sophie	15-May	1879	Schlangendorf	Friedrich	Utas, Walba	828-14/232	5	23	217	
Gretschmann	Christine Karolina	28-Feb	1878	Schlangendorf	Gottlieb	Seif, Emilie	828-14/223	4	26	236	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Gretschmann	Friedrich Gottlieb	24-Mar	1872	Schlangendorf	Johann	Gerok, Margaretha	828-14/182	6	22	439	recorded as Gerock
Gretschmann	Carl	29-Oct	1875	Schlangendorf	Karl	Freiberger, Elisabeth	828-14/201	14	76	258	
Gretschmann	Friedrich	30-Oct	1876	Schlangendorf	Karl	Freiberger, Elisabeth	828-14/210	15	90	14	
Gretschmann	Friedrich	31-Oct	1879	Schlangendorf	Karl	Gerok, Karolina	828-14/232	11	61	223	
Gretschmann	Margaretha	14-Feb	1873	Schlangendorf	Ludwig	Risto, Christine	828-14/194	3	9	429	twin
Gretschmann	Regina	14-Feb	1873	Schlangendorf	Ludwig	Risto, Christine	828-14/194	3	10	429	twin
Gretschmann	Ephraim	22-Jun	1874	Schlangendorf	Ludwig	Risto, Christine	828-14/200	13	57	11	
Gretschmann	Gustav	1-Jun	1877	Schlangendorf	Ludwig	Risto, Christine	828-14/216	5	28	238	
Gretschmann	Johanne	26-Apr	1871	Schlangendorf	Michael	Oppenlaender, Friederike	828-14/176	5	17	401	
Gretschmann	Jacobine	22-Aug	1873	Schlangendorf	Michael	Oppenlaender, Friederike	828-14/194	12	61	438	
Gretschmann	Friedrich	10-Apr	1876	Schlangendorf	Michael	Oppenlaender, Friederike	828-14/210	8	29	7	
Gretschmann	Karolina	3-Mar	1878	Schlangendorf	Michael	Oppenlaender, Friederike	828-14/223	5	29	237	
Grosse	Alexander	9-Jun	1873	Sandbrunnen	Erdmann	Brink, Maria	828-14/200	8	23	6	
Gugenheimer	Friedrich	3-Dec	1875	Hausen	Friedrich	Burghardt, Maria	828-14/216	9	57	242	
Gugenheimer	Jacob	29-Oct	1872	Hausen	Jacob	Herrmann, Caroline	828-14/194	6	29	432	
Gugenheimer	Carl	26-Oct	1874	Hausen	Jakob	Herrmann, Caroline	828-14/201	11	55	255	
Haeberle	Philipp	27-Jan	1872	Gross Sademenucha	Friedrich	Steinhauer, Barbara	828-14/182	19	93	452	
Haeberle	Martin	31-Jan	1874	Seidemenucha	Friedrich	Steinhauer, Barbara	828-14/200	22	112	20	father from Grossliebental
Haeberle	Georg	12-Jul	1876	Sademenucha	Friedrich	Steinhauer, Barbara	828-14/210	17	106	16	
Haeberle	Jakobina	8-Nov	1878	Sademenucha	Friedrich	Steinhauer, Barbara	828-14/223	14	112	246	
Haeberling	Karolina	14-Jan	1878	Muehlhausen	Andreas	Eichhorst, Maria	828-14/223	3	10	235	
Haeberling	Susanna	26-Oct	1879	Muehlhausen	Andreas	Eichhorst, Maria	828-14/232	11	60	223	
Haeberling	Adolph Traugott	7-Jun	1871	Muehlhausen	Johann	Werschin, Karoline	828-14/176	7	26	403	recorded as Heberling
Haeberling	Christoph	13-Feb	1871	Muehlhausen	Peter	Weber, Elisabeth	828-14/176	2	3	398	
Haeberling	Sophie	30-Jan	1873	Muehlhausen	Peter	Weber, Elisabeth	828-14/194	4	15	430	
Haeberling	Karoline	2-Jan	1872	Gross Sademenucha	Philipp	Netzel, Regina	828-14/182	19	92	452	
Haeberling	Jacobine	17-Oct	1873	Bobrowoikut	Philipp	Netzel, Regina	828-14/194	18	94	444	
Haeberling	Maria	29-Jun	1875	Orloff	Philipp	Netzel, Regina	828-14/210	14	75	13	
Haeberling	Katharina	23-Sep	1877	Muehlhausen	Philipp	Netzel, Regina	828-14/223	13	106	245	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Haerdle	Christine	14-Feb	1873	Schlangendorf	Jacob	Schwamberger, Maria	828-14/194	6	26	432	
Haerdle	Rosina	1-Jan	1876	Archelajew estate	Jakob	Schwamberger, Anna Maria	828-14/210	17	102	16	
Haering	Dorothea	23-Sep	1872	Marjanowka estate	Herrmann	Latowsky, Elisabeth	828-14/200	4	1	2	recorded as Hering & Litowsky
Haering	Carl	4-Mar	1874	Tschapli	Herrmann	Latowsky, Elisabeth	828-14/200	7	21	5	recorded as Hering & Letowsky
Haering	Johann Gottlieb	25-Mar	1876	Marianowka, Tschapli	Herrmann	Latowsky, Elisabeth	828-14/210	9	41	8	recorded as Hering
Hahn	Rosina	1-Jun	1875	Marianowka, Tschapli	Johann	Folz, Eleonore	828-14/210	9	38	8	
Hansas	Simon	3-Aug	1873	Alt Schwedendorf	Jacob	Koppars, Elisabeth	828-14/194	11	54	437	
Hansas	Elise	9-Jun	1876	Alt Schwedendorf	Jakob	Koppars, Elise	828-14/210	10	49	9	
Hansas	Johann	13-Oct	1879	Alt Schwedendorf	Peter	Annas, Margaretha	828-14/232	10	53	222	
Hauser	Michael	26-Aug	1876	Bobrowoikut	Gottlieb	Schroth, Elisabeth	828-14/210	18	114	17	
Hegemann	Wilhelm	30-Jan	1872	Muehlhausen	Leopold	Slotkowsky, Thecla	828-14/182	4	15	437	
Heibrecht	Jacob	18-May	1876	Olisowo	Jacob	Wolff, Caroline	828-14/232	5	19	217	
Heibrecht	Emilie	23-Jan	1879	Olisowo	Jacob	Wolff, Caroline	828-14/232	5	20	217	
Heimann	Catharina	24-Mar	1872	Muehlhausen	Gottlieb	Kronig, Karoline	828-14/182	6	23	439	
Heimann	Gottlieb	2-Sep	1878	Muehlhausen	Gottlieb	Kronig, Karoline	828-14/223	10	83	242	
Heinrich	Ottilie Emilie	6-Dec	1873	Tschapli	Gottlieb	August, Dorothea	828-14/200	4	4	2	
Heinrich	Sophie Karolina	5-Nov	1876	Tschapli	Gottlieb	August, Dorothea	828-14/216	4	19	237	
Herrmann	Johann	31-Jan	1872	Alt Schwedendorf	Andreas	Sigalet, Walba	828-14/182	3	9	436	
Herrmann	Christine	31-Dec	1873	Alt Schwedendorf	Andreas	Sigalet, Walba	828-14/200	5	6	3	
Herrmann	Peter	4-Feb	1876	Alt Schwedendorf	Andreas	Sigalet, Walba	828-14/210	6	15	5	recorded as Sigalit
Herrmann	Christian	13-Sep	1878	Alt Schwedendorf	Andreas	Sigalet, Walba	828-14/223	11	86	243	recorded as Sigalit
Herrmann	Peter	17-Sep	1871	Alt Schwedendorf	Michael	Knutas, Margaretha	828-14/176	10	42	406	
Herrmann	Johann	30-Jan	1874	Alt Schwedendorf	Michael	Knutas, Margaretha	828-14/200	6	14	4	
Herrmann	Andreas	29-Jun	1876	Alt Schwedendorf	Michael	Knutas, Margaretha	828-14/210	11	54	10	
Hesse	Marie Sophie	15-Dec	1876	Bobalubowka	Andreas	Sperling, Katharina	828-14/216	4	23	237	
Heydeck	Pauline	7-Feb	1873	Muehlhausen	Wilhelm	Trapp, Christiana	828-14/201	6	23	250	
Heydeck	Albert	17-Feb	1875	Muehlhausen	Wilhelm	Trapp, Christiana	828-14/201	6	24	250	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Hinas	Andreas	12-Feb	1873	Alt Schwedendorf	Andreas	Annas, Christine	828-14/194	4	14	430	
Hinas	Jacob	22-Jan	1875	Alt Schwedendorf	Andreas	Annas, Christine	828-14/201	2	5		
Hinas	Margaretha	15-Oct	1871	Alt Schwedendorf	Andreas	Hoerenberg, Anna	828-14/176	14	60	410	
Hinas	Elise	3-Jul	1875	Alt Schwedendorf	Andreas	Hoerenberg, Anna	828-14/201	9	42	253	
Hinas	Walba	21-Aug	1877	Alt Schwedendorf	Andreas	Hoerenberg, Anna	828-14/216	7	42	240	
Hinas	Margaretha	9-Oct	1875	Alt Schwedendorf	Johann	Annas, Margaretha	828-14/201	13	67	257	twin
Hinas	Elise	9-Oct	1875	Alt Schwedendorf	Johann	Annas, Margaretha	828-14/201	13	68	257	twin
Hinas	Anna	20-Feb	1877	Alt Schwedendorf	Johann	Annas, Margaretha	828-14/216	3	17	236	
Hoas	Peter	8-Jan	1874	Alt Schwedendorf	Matthias	Albers, Christine	828-14/200	5	8	3	
Hoas	Anna	12-Mar	1877	Alt Schwedendorf	Matthias	Albers, Christine	828-14/216	3	16	236	
Hoas	Margaretha	14-Jan	1871	Alt Schwedendorf	Matz	Albers, Christine	828-14/176	3	6	399	recorded as Albersch
Hoas	Simon	8-Mar	1871	Alt Schwedendorf	Simon	Norberg, Christine	828-14/176	4	14	400	recorded as Nurberg
Hoas	Maria	3-Oct	1873	Alt Schwedendorf	Simon	Norberg, Christine	828-14/194	14	70	440	
Hoas	Catharine	9-Oct	1874	Alt Schwedendorf	Simon	Norberg, Christine	828-14/200	18	87	16	
Hoas	Christian	2-Feb	1877	Muehlhausen	Simon	Norberg, Christine	828-14/216	2	9	235	
Hoas	Andreas	24-Oct	1872	Alt Schwedendorf	Thomas	Knutas, Walba	828-14/182	17	78	450	
Hoas	Catharina	20-Jul	1874	Alt Schwedendorf	Thomas	Knutas, Walba	828-14/200	14	61	12	
Hoas	Christoph	18-Mar	1877	Alt Schwedendorf	Thomas	Knutas, Walba	828-14/216	3	15	236	
Hoerd	Friedrich	7-Apr	1875	Alt Schwedendorf	Johann	Gretschmann, Justine	828-14/201	7	34	251	
Hoerd	Pauline	30-Oct	1876	Alt Schwedendorf	Johann	Gretschmann, Justine	828-14/210	16	92	15	
Hoerd	Maria	11-Feb	1879	Alt Schwedendorf	Johann	Gretschmann, Justine	828-14/232	5	21	217	
Hoerd	Gustav	22-Jan	1871	Reichenfeld	Michael	Bueschler, Elisabeth	828-14/176	3	9	399	
Hoerenberg	Simon	11-Aug	1877	Alt Schwedendorf	Andreas	Annas, Elisabeth	828-14/216	6	36	239	
Hoerenberg	Peter	17-Dec	1873	Alt Schwedendorf	Andreas	Annas, Elise	828-14/194	16	82	442	
Hoerenberg	Margaretha	3-Jan	1875	Alt Schwedendorf	Andreas	Annas, Elise	828-14/201	2	4		
Hoerenberg	Christian	22-Apr	1872	Alt Schwedendorf	Andres	Annas, Elise	828-14/182	9	38	442	
Hoerenberg	Johannes	5-Aug	1878	Muehlhausen	Christian	Stuhlberg, Magdalena	828-14/223	9	65	241	
Hoerenberg	Christian	9-Jul	1875	Alt Schwedendorf		Hoerenberg, Christine	828-14/201	9	46	253	illegitimate
Hoffmann	Karl Heinrich	17-Mar	1872	Schlangendorf	Gottfried	Rotzky, Catharina	828-14/182	8	36	441	
Hoffmann	Ludmila Caroline	17-Apr	1874	Alt Schwedendorf	Gottfried	Rotzky, Catharina	828-14/200	13	55	11	
Hoffmann	Sophia Dorothea	1-May	1876	Tschapli	Gottfried	Rotzky, Catharina	828-14/210	9	40	8	recorded as Rotzki

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Hoffmann	Gottfried	4-Oct	1873	Bobrowoikut	Jacob	Krauss, Regina	828-14/194	20	104	446	
Hoffmann	Regina	15-Aug	1876	Bobrowoikut	Jakob	Rod, Louisa	828-14/210	18	113	17	
Hoffmann	Paulina	26-Feb	1878	Bobrowoikut	Jakob	Rod, Louise	828-14/223	14	114	246	recorded as Roth
Hoffmann	Rosalia	13-Oct	1877	Muehlhausen	Julius	Klatt, Emilie	828-14/216	10	62	243	
Hoffmann	August	2-Apr	1875	Schlangendorf	Julius	Klatt, Emilie	828-14/201	6	28	250	
Hoffmann	Pauline	5-Oct	1873	Alt Schwedendorf	Julius	Klatt, Emilie Mathilde	828-14/194	14	72	440	
Husser	Jacob	24-Nov	1869	Georgsfeld	Adam	Schill, Elisabeth	828-14/182	17	77	450	
Husser	Pauline	29-Oct	1872	Hausen	Theophil	Beck, Catharina	828-14/194	6	30	432	
Husser	Johann	5-Jan	1875	Hausen	Theophil	Beck, Katharina	828-14/201	11	57	255	
Husser	Friedrich	12-Dec	1876	Hausen	Theophil	Beck, Katharina	828-14/216	9	59	242	
Hutarkewitsch	Michael Daniel	19-Feb	1873	Berislaw	Michael	Swirgsde, Caroline	828-14/194	11	53	437	
Idler	Rosina	7-Feb	1875	Bobrowoikut	Christian	Steinhauer, Maria	828-14/201	19	98	263	father from Sarata
Jedig	Gustav	31-Mar	1872	Olissowo	Friedrich	Eckstein, Susanna	828-14/201	3	8	247	
Jedig	Pauline	8-Dec	1873	Olissowo	Friedrich	Eckstein, Susanna	828-14/201	3	9	247	
Jedig	Christian	13-Feb	1877	Muehlhausen	Johann	Gerok, Wilhelmine	828-14/216	2	7	235	
Jedig	Eugenia	11-Jan	1878	Muehlhausen	Johann	Gerok, Wilhelmina	828-14/223	2	9	234	
Jedig	Johannes	14-Nov	1879	Muehlhausen	Johann	Gerok, Wilhelmina	828-14/232	12	67	224	recorded as Jedik
Jekel	Friederike	1-Feb	1873	Schoenthal	Gottlieb	Polle, Elisabeth	828-14/194	12	57	438	recorded as Jeckel
Jekel	Carolina	26-Apr	1875	Bobrowoikut	Gottlieb	Polle, Elisabeth	828-14/201	19	100	263	
Jekel	Regine	27-Nov	1877	Bobrowoikut	Gottlieb	Polle, Elisabeth	828-14/216	13	84	246	
Jekel	Maria	9-Aug	1874	Bobrowoikut	Philipp	Raeder, Margaretha	828-14/200	22	109	20	
Jetscho	Johann	20-Aug	1875	Gruschewka estate	Karl	Hoffmann, Rosina	828-14/210	12	63	11	
Juelch	Friedrich Karl	17-Oct	1869	Gross Sademenucha	Karl	Rebel, Maria	828-14/182	19	90	452	
Juelch	Johann	25-Dec	1871	Gross Sademenucha	Karl	Rebel, Maria	828-14/182	19	91	452	
Jung	Christine	12-Nov	1879	Muehlhausen	Konstantin	Norberg, Elisabeth	828-14/232	12	68	224	
Kallmbach	Amalie Rosalie Margaretha	28-Jun	1872	Gawrilowka	Christian	Eichhorst, Susanna	828-14/182	17	80	450	
Kiebler	Friedrich	20-Mar	1874	Hausen	Philipp	Meier, Rosina	828-14/200	12	50	10	
Kiebler	Christine	17-Aug	1876	Hausen	Philipp	Meier, Rosina	828-14/210	14	77	13	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Kirschberger	Rudolph	19-Mar	1873	Alt Schwedendorf	Carl	Albert, Barbara	828-14/194	7	32	433	
Kirschberger	Carl	22-Mar	1872	Malzow	Carl August	Albert, Barbara	828-14/182	5	18	438	
Klatt	Elisabetha	16-Nov	1876	Kachowka		Klatt, Johanna	828-14/223	3	11	235	Illegitimate
Klement	Constantin	17-Nov	1876	Alt Schwedendorf	Constantin	Kammerer, Mathilde	828-14/216	7	43	240	recorded as Clement; father from Grossliebental
Kling	Amalie	2-Jun	1874	Petersfeld	Daniel	Kirchenmeier, Elisabeth	828-14/201	12	60	256	
Knaak	Friedrich	1-Jan	1868	Kruschewka	Friedrich	Leibner, Luise	828-14/182	6	26	439	
Knaak	Gustav Adolph	17-Jul	1869	Kruschewka	Friedrich	Leibner, Luise	828-14/182	6	27	439	
Knutas	Johann	19-Apr	1871	Alt Schwedendorf	Andreas	Albers, Barbara	828-14/176	4	15	400	recorded as Albersch
Knutas	Andreas	2-Jul	1874	Schlangendorf	Andreas	Albers, Walba	828-14/200	14	58	12	
Knutas	son	24-May	1878	Alt Schwedendorf	Andreas	Albers, Walba	828-14/223	6	45	238	stillborn
Knutas	Andreas	20-Dec	1875	Alt Schwedendorf	Christian	Annas, Anna	828-14/210	4	1	3	
Knutas	Matthias	19-Nov	1877	Alt Schwedendorf	Christian	Annas, Anna	828-14/216	10	66	243	
Knutas	Maria	21-Jul	1879	Alt Schwedendorf	Christian	Annas, Anna	828-14/232	9	51	221	
Knutas	Johannes	27-Jun	1872	Alt Schwedendorf	Christian	Utas, Anna	828-14/182	12	56	445	
Knutas	Christine	4-Sep	1873	Alt Schwedendorf	Christian	Utas, Anna	828-14/194	12	59	438	
Knutas	Peter	1-Dec	1872	Alt Schwedendorf	Eryan	Hansas, Margaretha	828-14/182	21	101	454	
Knutas	Anna	26-Sep	1875	Alt Schwedendorf	Eryan	Hansas, Margaretha	828-14/201	13	66	257	
Knutas	Christine	24-Sep	1877	Alt Schwedendorf	Eryan	Hansas, Margaretha	828-14/216	8	52	241	
Knutas	Margaretha	14-Sep	1876	Alt Schwedendorf	Greis	Knutas, Christine	828-14/210	14	78	13	
Knutas	Maria	9-Apr	1879	Alt Schwedendorf	Greis	Knutas, Christine	828-14/232	9	46	221	
Knutas	Anna	24-Oct	1871	Alt Schwedendorf	Greiss	Knutas, Christine	828-14/176	14	63	410	
Knutas	Johann	26-Jan	1874	Alt Schwedendorf	Greiss	Knutas, Christine	828-14/200	6	13	4	
Knutas	son	14-Dec	1876	Alt Schwedendorf	Hans	Kotzt, Walba	828-14/210	17	100	16	recorded as Kotz
Knutas	Katharina	13-Mar	1879	Alt Schwedendorf	Hans	Kotzt, Walba	828-14/232	8	41	220	
Knutas	Johann	23-Jan	1873	Alt Schwedendorf	Heinrich	Lamp, Susanna	828-14/194	2	6	428	
Knutas	Anna	26-Oct	1875	Alt Schwedendorf	Heinrich	Lamp, Susanna	828-14/201	14	72	258	
Knutas	Andreas	18-Jul	1878	Alt Schwedendorf	Heinrich	Lamp, Susanna	828-14/223	8	58	240	
Knutas	Katharine	14-Feb	1871	Alt Schwedendorf	Heinrich	Lamp, Susanne	828-14/176	3	8	399	recorded as Lampp
Knutas	Christian	26-Aug	1871	Alt Schwedendorf	Johann	Hansas, Maria	828-14/176	9	38	405	
Knutas	Joseph	2-Apr	1874	Muehlhausen	Johann	Hansas, Maria	828-14/200	9	33	7	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Knutas	Christine	28-Jul	1876	Alt Schwedendorf	Johann	Hansas, Maria	828-14/210	12	58	11	twin
Knutas	Anna	28-Jul	1876	Alt Schwedendorf	Johann	Hansas, Maria	828-14/210	12	59	11	twin
Knutas	Peter	15-Mar	1878	Alt Schwedendorf	Johann	Hansas, Maria	828-14/223	5	30	237	
Knutas	Johann	30-Jul	1871	Alt Schwedendorf	Johann	Hoas, Walba	828-14/176	7	30	403	
Knutas	dau	14-Feb	1874	Alt Schwedendorf	Johann	Hoas, Walba	828-14/200	6	16	4	
Knutas	Maria	15-Oct	1871	Alt Schwedendorf	Johann	Kotzt, Walba	828-14/176	14	61	410	
Knutas	Peter	26-Jun	1874	Alt Schwedendorf	Johann	Kotzt, Walba	828-14/200	13	56	11	
Knutas	Maria	20-Feb	1873	Alt Schwedendorf	Johann	Norberg, Catharina	828-14/194	5	20	431	
Knutas	Christine	1-Aug	1874	Schlangendorf	Johann	Norberg, Catharina	828-14/200	15	66	13	
Knutas	Johann	29-Oct	1879	Alt Schwedendorf	Johann	Schilling, Katharina	828-14/232	10	54	222	
Knutas	Peter	31-Jul	1876	Alt Schwedendorf	Johann	Utas, Maria	828-14/210	13	66	12	
Knutas	Christoph	17-Jan	1878	Alt Schwedendorf	Johann	Utas, Maria	828-14/223	4	20	236	
Knutas	Maria	12-Dec	1879	Alt Schwedendorf	Juergen	Hansas, Margaretha	828-14/232	12	69	224	
Knutas	Maria	19-Apr	1873	Alt Schwedendorf	Mathias	Annas, Margaretha	828-14/194	7	33	433	
Knutas	Anna	24-May	1876	Alt Schwedendorf	Mathias	Annas, Margaretha	828-14/210	11	56	10	
Knutas	Peter	22-Mar	1879	Alt Schwedendorf	Matthias	Annas, Margaretha	828-14/232	8	43	220	
Knutas	Johann	21-Mar	1873	Alt Schwedendorf	Matthias	Tagne, Catharina	828-14/194	5	23	431	
Knutas	Christine	16-Jul	1871	Alt Schwedendorf	Matthias	Tagne, Katharine	828-14/176	7	29	403	
Knutas	Andreas	25-Feb	1876	Alt Schwedendorf	Matthias	Tagne, Katharine	828-14/210	7	22	6	
Knutas	Margaretha	19-Mar	1878	Alt Schwedendorf	Matthias	Tagne, Katharine	828-14/223	5	33	237	
Knutas	Joseph	20-Jul	1874	Alt Schwedendorf	Simon	Hoffmann, Catharina	828-14/200	14	62	12	
Knutas	Walba	1-Oct	1875	Muehlhausen		Knutas, Maria	828-14/201	12	63	256	illegitimate
Koehler	Martin	10-Oct	1873	Nikolaithal	Heinrich	Herold, Rosina	828-14/201	4	13	248	
Konrath	Pauline	3-Oct	1872	Bobrowoikut	Jacob	Davidsohn, Caroline	828-14/182	19	89	452	
Konrath	Adolph	1-Jan	1871	Eigenfeld	Jakob	Davidsohn, Karoline	828-14/176	5	19	401	recorded as Davidssohn
Koppars	Andreas	6-Apr	1879	Alt Schwedendorf	Johann	Knutas, Christine	828-14/232	8	45	220	recorded as Kopers
Koppars	Simon	7-Mar	1871	Alt Schwedendorf	Johann	Malmas, Walba	828-14/176	4	12	400	
Koppars	Peter	25-Mar	1873	Alt Schwedendorf	Johann	Malmas, Walba	828-14/194	6	27	432	
Koppars	Maria	16-Feb	1875	Alt Schwedendorf	Johann	Malmas, Walba	828-14/201	4	15	248	
Koppars	Christine	15-Apr	1877	Alt Schwedendorf	Johann	Malmas, Walba	828-14/216	4	21	237	recorded as Koppers
Kowalsky	Christoph Alexander	21-Aug	1872	Schlangendorf	Christoph	Juelch, Juliane	828-14/182	14	61	447	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Kowalsky	Otto Robert	3-May	1874	Schlangendorf	Christoph	Juelch, Juliane	828-14/200	10	38	8	
Kowalsky	Auguste	13-Feb	1876	Schlangendorf	Christoph	Juelch, Juliane	828-14/210	6	17	5	also recorded as Kowalske
Kowalsky	Emma	25-Jul	1877	Schlangendorf	Christoph	Juelch, Juliane	828-14/216	6	39	239	
Kowalsky	Magdalene	30-Sep	1871	Schlangendorf	Christoph	Juelch, Julianna	828-14/176	10	44	406	
Kowalsky	Gustav	3-Feb	1872	Schlangendorf	Christoph	Oppenlaender, Margaretha	828-14/182	4	11	437	
Kowalsky	Maria Magdalena	4-Nov	1875	Schlangendorf	Christoph	Oppenlaender, Margaretha	828-14/201	16	82	260	
Kowalsky	Theodor	25-Jul	1878	Schlangendorf	Christoph	Oppenlaender, Margaretha	828-14/223	8	63	240	
Kowalsky	Jacob Johannes	22-Jun	1872	Schlangendorf	Christoph	Schaedlich, Christine	828-14/182	12	53	445	
Kowalsky	Christine Mathilde	11-Jul	1874	Schlangendorf	Christoph	Schaedlich, Christine	828-14/200	15	64	13	
Kowalsky	Sophie Wilhelmine	3-Dec	1877	Schlangendorf	Christoph	Schaedlich, Christine	828-14/216	11	68	244	
Kowalsky	Wilhelm	14-Jul	1871	Schlangendorf	Christoph	Soerensen, Maria	828-14/176	7	27	403	
Kowalsky	Johanna	25-Jan	1873	Schlangendorf	Christoph	Soerensen, Maria	828-14/194	3	8	429	recorded as Serensen
Kowalsky	Johannes	5-Dec	1875	Schlangendorf	Christoph	Soerensen, Maria	828-14/210	4	4	3	recorded as Soerens
Kowalsky	Christine Pauline	14-Apr	1872	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Louise	828-14/182	7	30	440	
Kowalsky	Friederike	12-Sep	1876	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Louise	828-14/210	13	73	12	
Kowalsky	Christoph	22-Mar	1879	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Louise	828-14/232	5	22	217	
Kowalsky	Sophie Magdalena	14-Sep	1872	Schlangendorf	Gottlieb	Krause, Maria	828-14/182	16	73	449	
Kowalsky	Jacob Otto	18-May	1872	Schlangendorf	Jacob	Eichhorst, Justine	828-14/182	8	33	441	
Kowalsky	Emilie Maria	12-Sep	1878	Schlangendorf	Jacob	Eichhorst, Justine	828-14/232	3	9	215	
Kowalsky	Gustav	6-Sep	1873	Hoffnungsthal, Elisabethgrad	Jakob	Eichhorst, Justine	828-14/200	10	34	8	
Kowalsky	Maria Johanna	9-Aug	1876	Schlangendorf	Jakob	Eichhorst, Justine	828-14/216	8	51	241	
Krause	Jakob Friedrich	25-Jun	1870	Muehlhausen	Friedrich	Schelinsky, Julianna	828-14/176	11	47	407	
Krause	Friedrich Johannes	21-Feb	1872	Muehlhausen	Gottlieb	Kowalsky, Susanna	828-14/182	15	66	448	
Krause	Jacob	17-Sep	1872	Muehlhausen	Ludwig	Tinis, Barbara	828-14/182	14	64	447	
Krauss	Renate	10-May	1874	Muehlhausen	Ludwig	Tinis, Barbara	828-14/200	11	40	9	
Krause	Katharina	29 Feb	1876	Muehlhausen	Ludwig	Tinis, Barbara	828-14/210	7	23	6	
Krauss	dau	30-Dec	1877	Muehlhausen	Ludwig	Tinis, Walba	828-14/223	2	4	234	
Krauss	Sophie	28-Dec	1878	Muehlhausen	Ludwig	Tinis, Walba	828-14/232	2	1	214	
Krauss	Maria Katharina	27-Feb	1878	Muehlhausen	Friedrich	Dorsche, Rosine	828-14/223	4	27	236	
Krauss	Helena	23-Dec	1876	Kamrad, Krim	Friedrich	Dorsche, Rosine	828-14/223	5	28	237	



**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Kroschewsky	Julius	6-Oct	1872	Schlangendorf	Wilhelm	Bettger, Wilhelmine	828-14/182	16	74	449	recorded as Kruschewsky
Kroschewsky	Daniel	24-Feb	1875	Schlangendorf	Wilhelm	Bettger, Wilhelmine	828-14/201	8	39	252	
Kubitz	Pauline	23-Sep	1872	Olisiwa	Jacob	Beck, Elisabeth	828-14/194	11	52	437	
Kubitz	Katharina	4-Aug	1876	Olisowo	Karl	Speier, Katharina	828-14/210	13	71	12	
Kubitz	Maria	13-Aug	1878	Alt Schwedendorf	Karl	Speier, Katharina	828-14/223	10	74	242	
Lamp	Maria	1-Dec	1871	Muehlhausen	Christian	Kowalsky, Christine	828-14/176	15	66	411	
Lamp	son	30-May	1874	Muehlhausen	Christian	Kowalsky, Christine	828-14/200	11	39	9	
Lamp	Pauline	13-Jul	1875	Muehlhausen	Christian	Kowalsky, Christine	828-14/201	10	49	254	
Lamp	Johanna Katharina	5-Jan	1878	Muehlhausen	Christian	Kowalsky, Christine	828-14/223	3	15	235	
Lamp	Johannes	25-Nov	1876	Schlangendorf	Wilhelm	Broehm, Christine	828-14/210	16	95	15	
Lamp	Gustav	17-Jan	1879	Schlangendorf	Wilhelm	Broehm, Christine	828-14/232	2	3	214	
Latowsky	Martin	10-Jul	1873	Sandbrunnen	Jakob	Roll, Maria	828-14/200	4	2	2	recorded as Litowsky
Latowsky	Alexander	31-Aug	1876	Tschapli	Jakob	Roll, Maria	828-14/216	3	18	236	recorded as Ladowsky
Lehn	Friedrich	7-Oct	1871	Bobrowoikut	Friedrich	Doehl, Johanna	828-14/176	18	87	414	
Lehn	Catharina	28-Dec	1873	Bobrowoikut	Friedrich	Doehl, Johanna	828-14/200	21	104	19	
Lehn	Philipp	11-May	1876	Bobrowoikut	Friedrich	Doehl, Johanna	828-14/210	18	110	17	
Lehn	Gottlieb	22-Jun	1878	Bobrowoikut	Friedrich	Doehl, Johanna	828-14/223	15	119	247	
Lehn	Karoline	21-Sep	1871	Bobrowoikut	Johann	Martin, Sybilla	828-14/176	18	86	414	
Lensky	Anna Maria Carolina	16-Jun	1875	Gruschewka estate	Ferdinand	Kessemeier, Helena	828-14/210	12	64	11	
Lichtenfeld	Pauline Christine	6-Nov	1879	Schlangendorf	Jakob	Kowalsky, Johanna	828-14/232	11	63	223	
Lichtenfeld	Johann	15-Dec	1874	Schlangendorf	Johann	Seif, Anna	828-14/200	22		20	
Lichtenfeld	Christoph	12-Dec	1876	Muehlhausen	Johann	Seif, Anna	828-14/210	17	107	16	
Lichtenfeld	Friedrich Wilhelm	2-Nov	1878	Schlangendorf	Johann	Seif, Anna	828-14/223	13	101	245	
Lichtenfeld	Louise	13-Jan	1872	Schlangendorf	Ludwig	Ickert, Christine	828-14/182	3	7	436	
Lichtenfeld	Gustav Johannes	23-Sep	1874	Schlangendorf	Ludwig	Ickert, Christine	828-14/200	18	84	16	
Lichtenfeld	Wilhelm Friedrich	20-Sep	1876	Schlangendorf	Ludwig	Ickert, Christine	828-14/210	15	86	14	
Lichtenfeld	Christine	20-Apr	1879	Schlangendorf	Ludwig	Ickert, Christine	828-14/232	5	24	217	recorded as Jockert
Liebenries	Johann Hermann	7-May	1874	Hausen	Johann	Kehler, Sophie	828-14/200	12	47	10	
Loeffler	Johann	17-Sep	1875	Bunganka chutor	Ludwig	Nafzinger, Katharina	828-14/210	11	50	10	
Loeffler	Elisabetha	17-Jan	1878	Alt Schwedendorf	Ludwig	Nafzinger, Katharina	828-14/223	4	25	236	father from Grossliebental
Luther	Johannes Eduard	20-Sep	1873	Neuhof estate	Wilhelm	Schoenemann, Friederike	828-14/194	13	63	439	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Maertin	Emilie	1-Oct	1879	Schlangendorf	Gottlieb	Fahlmann, Rosalie	828-14/232	10	57	222	
Maertin	Catharina	24-May	1875	Bobrowoikut	Gottlieb	Jekel, Regine	828-14/201	20	102	264	recorded as Maertins
Maertin	Elisabeth	25-Jun	1872	Alt Schwedendorf	Johann	Annas, Walba	828-14/182	12	54	445	illegitimate; parents not married
Maertin	Maria	29-Jul	1874	Schlangendorf	Johann	Jedig, Friederike	828-14/200	16	75	14	
Maertin	Johannes	16-May	1879	Schlangendorf	Johann	Jedig, Friederike	828-14/232	5	25	217	
Maertin	Emilie	22-Aug	1872	Schlangendorf	Johann	Jedig, Friederike	828-14/182	14	62	447	recorded as Jettig
Maertin	Eduard	22-Jan	1877	Jerigos, Tauria	Johann	Jedig, Friederike	828-14/223	2	3	234	
Maertin	Johann	23-Jan	1872	Petersfeld	Johann	Neuberger, Katharina	828-14/200	9	30	7	
Maertin	Catharine Dorothea	20-Jan	1874	Hausen	Johann	Neuberger, Katharina	828-14/200	9	31	7	
Maertin	Christine	5-Aug	1871	Schlangendorf	Johann	Trommenschlaeger, Justine	828-14/176	8	32	404	twin
Maertin	Andreas	5-Aug	1871	Schlangendorf	Johann	Trommenschlaeger, Justine	828-14/176	8	33	404	twin
Maertin	Julie	21-Jul	1873	Schlangendorf	Johann	Trommenschlaeger, Justine	828-14/194	10	48	436	
Maertins	Regina	13-Sep	1873	Bobrowoikut	Jacob	Grab, Margaretha	828-14/194	19	102	445	recorded as Grap
Maertins	Jacob	30-May	1875	Bobrowoikut	Jacob	Grab, Margaretha	828-14/201	20	101	264	
Maertins	Gottlieb	30-Aug	1871	Bobrowoikut	Jakob	Grab, Margaretha	828-14/176	18	84	414	
Maertins	Karl	28-May	1877	Bobrowoikut	Jakob	Grab, Margaretha	828-14/216	13	80	246	
Malmas	Andreas	20-Jan	1873	Neu Karlsruh	Andreas	Busch, Christine	828-14/194	8	41	434	
Malmas	Friedrich Wilhelm	19-Nov	1874	Alt Schwedendorf	Andreas	Busch, Christine	828-14/200	19	95	17	
Malmas	Christine	26-Jan	1878	Alt Schwedendorf	Andreas	Busch, Christine	828-14/223	4	23	236	
Malmas	Johannes	22-Sep	1871	Alt Schwedendorf	Andreas	Utas, Maria	828-14/176	10	45	406	
Malmas	Walba	12-Sep	1873	Alt Schwedendorf	Andreas	Utas, Maria	828-14/194	14	68	440	
Malmas	Christine	26-Oct	1875	Alt Schwedendorf	Andreas	Utas, Maria	828-14/201	15	81	259	
Markowitsch	Joseph Jakob	1-Oct	1878	Alt Schwedendorf	Joseph	nn, Barbara	828-14/223	11	90	243	
Marthies	Lars	26-Sep	1876	Alt Schwedendorf	Johann	Hinas, Anna	828-14/210	15	82	14	
Marthies	Andreas	29-Oct	1877	Alt Schwedendorf	Johann	Hinas, Anna	828-14/216	10	63	243	recorded as Marthis
Marthies	Peter	4-May	1879	Alt Schwedendorf	Johann	Hinas, Anna	828-14/232	9	47	221	recorded as Martes & Hinnas
Martin	Christoph Heinrich	13-Dec	1874	Muehlhausen	Daniel	Reinhard, Johanna	828-14/201	7	30	251	
Martin	Conrad Nicolaus	26-Nov	1876	Alt Schwedendorf	Daniel	Reinhard, Johanna	828-14/210	16	97	15	
Martin	Joseph Reinhold	12-Jan	1879	Alt Schwedendorf	Daniel	Reinhard, Johanna	828-14/232	2	4	214	father from Grossliebental

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Maskewitsch	Gustav	25-Dec	1878	Bobrowoikut	Jacob	Broehm, Caroline	828-14/232	4	16	216	
Maskewitsch	Pauline	3-Feb	1876	Bobrowoikut	Jakob	Broehm, Karoline	828-14/210	17	108	16	
Maskewitsch	Julius	24-Nov	1877	Bobrowoikut	Jakob	Broehm, Karoline	828-14/216	13	85	246	recorded as Matzkewitz
Mauch	Gottlieb	4-Dec	1870	Muehlhausen	Christian	Frey, Maria	828-14/182	11	51	444	recorded as Mauk & Frei
Mauch	Christian	13-Dec	1873	Muehlhausen	Christian	Frey, Maria	828-14/194	16	80	442	twin; recorded as Frei
Mauch	Elisabeth	13-Dec	1873	Muehlhausen	Christian	Frey, Maria	828-14/194	16	81	442	twin; recorded as Frei
Mauch	Pauline	25-Apr	1877	Muehlhausen	Christian	Frey, Maria	828-14/216	4	22	237	recorded as Mauk & Frei
Meier	Caroline	18-Apr	1873	Bobrowoikut	Carl	Stephan, Christine	828-14/194	19	98	445	
Meier	Christine	30-Oct	1871	Bobrowoikut	Karl	Stephan, Christine	828-14/176	18	88	414	
Meier	Jacob	29-Apr	1875	Bobrowoikut	Karl	Stephan, Christine	828-14/201	19	99	263	
Meier	Johann	4-Mar	1877	Bobrowoikut	Karl	Stephan, Christine	828-14/216	12	76	245	also recorded as Maier
Mengel	Catharina	10-Jan	1875	Gawrilowka	Wilhelm	Heilemann, Maria	828-14/201	14	75	258	
Mengel	Maria	29-Oct	1878	Alt Schwedendorf	Wilhelm	Heilemann, Maria	828-14/232	2	2	214	
Mengel	Peter Jacob	1-Oct	1872	Klosterdorf	Wilhelm	Heilemann, Maria	828-14/182	16	72	449	recorded as Heydemann
Merschinsky	Eva	26-Oct	1872	Gross Sademenucha		Bettger, Katharina	828-14/182	20	99	453	illegitimate; Katharina wid. Merschinsky
Moos	Gustav	4-Sep	1870	Kachowka	Johann	Frickert, Julianna	828-14/176	13	55	409	
Moos	Victor	15-Nov	1876	Olisowo	Johann	Frickert, Julianna	828-14/223	5	36	237	
Moos	Alexander	10-Jan	1879	Olisowo	Johann	Frickert, Julianna	828-14/232	4	18	216	
Mueller	Johann	29-Nov	1871	Bobrowoikut	Georg	Polle, Margaretha	828-14/176	19	89	415	
Mueller	Barbara	1-Dec	1873	Bobrowoikut	Johann Georg	Polle, Margaretha	828-14/194	20	106	446	
Mutas	Christine	1-Feb	1871	Alt Schwedendorf	Andreas	Herrmann, Christine	828-14/176	3	7	399	
Mutas	Catharina	18-Aug	1873	Alt Schwedendorf	Andreas	Herrmann, Christine	828-14/194	11	56	437	
Mutas	Greiss	6-Feb	1876	Alt Schwedendorf	Andreas	Herrmann, Christine	828-14/210	5	13	4	
Mutas	Andreas	30-Mar	1879	Alt Schwedendorf	Andreas	Herrmann, Christine	828-14/232	8	44	220	
Mutas	Catharina	3-Oct	1873	Alt Schwedendorf	Michael	Knutas, Margaretha	828-14/194	15	73	441	
Mutas	Christine	14-May	1876	Alt Schwedendorf	Michael	Knutas, Margaretha	828-14/210	9	36	8	
Mutas	Peter	22-Nov	1878	Alt Schwedendorf	Michael	Knutas, Margaretha	828-14/223	13	103	245	
Netzel	dau	20-Sep	1872	Muehlhausen	Lorenz	Krause, Florentine	828-14/182	15	69	448	stillborn twin
Netzel	Christian	20-Sep	1872	Muehlhausen	Lorenz	Krause, Florentine	828-14/182	15	70	448	twin
Netzel	Maria	15-Oct	1874	Muehlhausen	Lorenz	Krause, Florentine	828-14/200	18	88	16	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Netzel	Friedrich	23-Aug	1877	Muehlhausen	Lorenz	Krause, Florentine	828-14/216	6	38	239	recorded as Krauss
Netzel	Paulina	1-Aug	1878	Muehlhausen	Lorenz	Krause, Florentine	828-14/223	9	64	241	recorded as Krauss
Niesel	Anna	18-Jun	1875	Olissowo	Eduard	Banzhaf, Rosina	828-14/201	10	50	254	
Norberg	Andreas	11-Mar	1875	Alt Schwedendorf	Andreas	Hinas, Catharina	828-14/201	5	20	249	
Norberg	Andreas	1-Aug	1871	Alt Schwedendorf	Andreas	Hinas, Katharine	828-14/176	13	58	409	recorded as Nurberg
Norberg	Greis	2-Jan	1873	Alt Schwedendorf	Andres	Hinas, Catharina	828-14/194	2	4	428	
Norberg	Johann	7-Dec	1875	Alt Schwedendorf	Greis	Malmas, Christine	828-14/210	4	3	3	
Norberg	Peter	26-Jun	1878	Alt Schwedendorf	Greis	Malmas, Christine	828-14/223	7	54	239	
Norberg	Simon	30-Aug	1874	Alt Schwedendorf	Greiss	Malmas, Christine	828-14/200	16	73	14	
Norberg	Anna	6-Aug	1872	Alt Schwedendorf	Michael	Knutas, Maria	828-14/182	13	58	446	
Norberg	Christine	30-Nov	1874	Alt Schwedendorf	Michael	Knutas, Maria	828-14/200	20	97	18	
Norberg	Margaretha	31-Mar	1876	Alt Schwedendorf	Michael	Knutas, Maria	828-14/210	7	26	6	
Norberg	Johann	20-Jun	1878	Alt Schwedendorf	Michael	Knutas, Maria	828-14/223	7	50	239	
Norberg	Maria	19-Jun	1872	Alt Schwedendorf	Peter	Tinis, Christine	828-14/182	12	52	445	
Norberg	Peter	24-May	1874	Alt Schwedendorf	Peter	Tinis, Christine	828-14/200	11	41	9	
Norberg	Christine	1-Jul	1876	Alt Schwedendorf	Peter	Tinis, Christine	828-14/210	12	57	11	
Norberg	Johannes	18-Jul	1878	Alt Schwedendorf	Peter	Tinis, Christine	828-14/223	8	57	240	
Norberg	Mathias	17-Dec	1872	Alt Schwedendorf		Norberg, Elise	828-14/182	21	103	454	illegitimate
Norberg	Simon	23-Dec	1876	Alt Schwedendorf		Norberg, Elise	828-14/216	2	2	235	illegitimate
Ockert	Christine	21-Jun	1875	Fuerstenfeld	Carl	Merschinsky, Caroline	828-14/201	14	74	258	recorded as Okert
Oppenlaender	Friedrich	21-Jul	1874	Schlangendorf	Gottlieb	Lichtenfeld, Friederike	828-14/200	15	65	13	
Oppenlaender	Johanna Karolina	1-Feb	1876	Schlangendorf	Gottlieb	Lichtenfeld, Friederike	828-14/210	5	14	4	
Oppenlaender	Christoph	18-Aug	1877	Schlangendorf	Gottlieb	Lichtenfeld, Friederike	828-14/216	6	40	239	
Oppenlaender	Jakob	21-Aug	1879	Schlangendorf	Gottlieb	Lichtenfeld, Friederike	828-14/232	6	29	218	
Oppenlaender	Eduard	6-Dec	1874	Schlangendorf	Johann	Doehl, Caroline	828-14/200	21	102	19	recorded as Dehl
Oppenlaender	Caroline	17-Oct	1872	Hoffnungsthal	Johann	Schelinsky, Caroline	828-14/194	7	35	433	
Oppenlaender	Jacob	26-Sep	1874	Schlangendorf	Johann	Schelinsky, Caroline	828-14/201	8	36	252	
Oppenlaender	Maria	28-Jul	1869	Schlangendorf	Johann	Schelinsky, Karoline	828-14/176	10	46	406	
Oppenlaender	Johannes	7-Jan	1875	Schlangendorf	Michael	Morgenstern, Caroline	828-14/201	8	35	252	
Otschepowsky	Gustav Eduard	25-Apr	1876	Tschapli	Joseph	Knauf, Katharina	828-14/210	9	42	8	Joseph son of Julius; Katharina dau of Gottfried

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Paul	Andreas	11-Nov	1877	Alt Schwedendorf	Wilhelm	Frei, Elisabeth	828-14/216	10	67	243	
Peters	Therese	30-Nov	1873	Alt Schwedendorf	Julius	Backmann, Sophie Marie	828-14/194	16	78	442	
Peters	Elfriede	23-May	1876	Alt Schwedendorf	Julius	Backmann, Sophie Marie	828-14/210	10	44	9	
Peters	Louise Anna	1-Jun	1872	Alt Schwedendorf	Julius Nicolai	Backmann, Sophie Marie	828-14/182	11	50	444	
Portie	Marianna	13-Oct	1872	Muehlhausen	Christian	Bettger, Friederike	828-14/182	17	79	450	
Portie	Magdalene	6-Apr	1871	Muehlhausen	Joseph	Eichhorst, Regine	828-14/176	6	21	402	
Portie	Johannes	21-Nov	1874	Muehlhausen	Joseph	Eichhorst, Regine	828-14/200	19	93	17	
Portie	Natalie	1-Aug	1878	Muehlhausen	Michael	Surau, Karolina	828-14/223	9	69	241	
Quadrizius	August Gustav	20-Apr	1871	Schlangendorf	August	Mengel, Katharine	828-14/176	5	16	401	
Quadrizius	Luise	21-Mar	1874	Schlangendorf	August	Mengel, Katharine	828-14/200	8	28	6	
Quadrizius	Maria	3-Jan	1878	Schlangendorf	August	Mengel, Katharine	828-14/223	2	7	234	
Quadrizius	Wilhelmine	21-Oct	1872	Schlangendorf	Christian	Vorpahl, Juliane	828-14/182	17	81	450	
Quadrizius	August	17-Feb	1874	Schlangendorf	Christian	Vorpahl, Juliane	828-14/200	6	11	4	twin
Quadrizius	Friedrich	17-Feb	1874	Schlangendorf	Christian	Vorpahl, Juliane	828-14/200	6	12	4	twin
Quadrizius	Louise	13-Dec	1875	Schlangendorf	Christian	Vorpahl, Juliane	828-14/210	4	6	3	
Quadrizius	Maria	5-Sep	1877	Schlangendorf	Christian	Vorpahl, Juliane	828-14/216	8	49	241	recorded as Vorpahl
Quadrizius	Theodor	30-Jul	1871	Schlangendorf	Christian	Vorpahl, Julie	828-14/176	7	31	403	
Quadrizius	Adolph	8-Apr	1875	Muehlhausen	Jacob	Tomm, Katharine	828-14/201	7	33	251	
Quadrizius	Mathilde	24-May	1873	Muehlhausen	Jakob	Tomm, Catharina	828-14/194	9	43	435	recorded as Quadricius
Quadrizius	Pauline	1-Mar	1871	Muehlhausen	Jakob	Tomm, Katharine	828-14/176	2	5	398	
Rath	son	12-Jul	1876	Muehlhausen	Christian	Annas, Margaretha	828-14/210	11	55	10	
Rath	son	21-Dec	1878	Muehlhausen	Christian	Geissler, Anna	828-14/223	13	105	245	died shortly after birth
Rath	Ephraim	19-Aug	1872	Muehlhausen	Gottfried	Baer, Catharina	828-14/182	13	60	446	
Rath	Regina	20-Oct	1873	Muehlhausen	Gottfried	Baer, Catharina	828-14/194	15	74	441	
Rath	Maria	13-Nov	1875	Muehlhausen	Gottfried	Baer, Katharina	828-14/201	15	80	259	
Rath	Magdalene	29-Apr	1871	Muehlhausen	Gottfried	Baer, Katharine	828-14/176	5	20	401	recorded as Baehr
Rath	Johannes	17-Dec	1876	Muehlhausen	Gottfried	Frei, Katharina	828-14/216	2	1	235	
Rath	Peter	8-Jul	1878	Muehlhausen	Gottfried	Frei, Katharina	828-14/223	8	59	240	
Rath	Jacob	10-Oct	1874	Seidemenucha	Johann	Bosche, Catharina	828-14/200	23	115	21	
Rath	Susanna	14-Oct	1871	Muehlhausen	Johann	Bosche, Katharine	828-14/176	17	79	413	
Rath	Christian	13-Jun	1877	Sademenucha	Johann	Bosche, Katharine	828-14/216	11	70	244	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Rausch	Leonora	25-Jan	1877	Gawrilowka	Andreas	Grassmann, Elisabeth	828-14/216	4	27	237	
Rausch	Catharina	9-Dec	1874	Muehlhausen	Christian	Schad, Catharina	828-14/200	23	118	21	
Rausch	Jakobine	15-May	1871	Muehlhausen	Christian	Schad, Katharine	828-14/176	6	25	402	
Rausch	Maria	25-Jul	1872	Bobrowoikut	Gottfried	Dorsche, Eva	828-14/182	18	86	451	
Rausch	Jacob	23-Oct	1874	Bobrowoikut	Gottfried	Dorsche, Eva	828-14/200	22	110	20	
Rausch	Katharina	2-Apr	1877	Bobrowoikut	Gottfried	Dorsche, Eva	828-14/216	12	77	245	
Reichenbach	Leonhard Otto Ludwig	27-Jul	1879	Neu Halbstadt	Hugo	Hellmund, Louise	828-14/232	6	31	218	
Rexin	Susanna	21-Jul	1872	Schlangendorf	Carl	Oppenlaender, Louise	828-14/182	14	65	447	
Rexin	Anna Maria	9-Dec	1870	Kosanki	Carl	Oppenlaender, Louise	828-14/182	5	19	438	
Rudnitzky	Eduard	16-Nov	1873	Kachowka	Eduard	Stschuka, Alina	828-14/201	5	18	249	
Rudnitzky	Georg Leopold	26-Oct	1875	Kachowka	Eduard	Stschuka, Alina	828-14/201	15	78	259	
Russak	Johann Julius	7-May	1876	Hausen	Johann	Vorpahl, Maria	828-14/210	11	52	10	
Schaaf	Friedrich Ferdinand	20-Jul	1874	Lenowarin?		Schaaf, Loisa	828-14/200	20	101	18	illegitimate; father: Heinrich Goerz
Schaedlich	Gottfried	9-Feb	1875	Muehlhausen	Carl	Bitzer, Christine	828-14/201	5	17	249	
Schaedlich	Gottlieb Friedrich	23-Nov	1872	Schlangendorf	Friedrich	Kowalsky, Susanna	828-14/182	18	82	451	
Schaedlich	Jacob	20-Jan	1875	Schlangendorf	Friedrich	Kowalsky, Susanna	828-14/201	4	11	248	
Schaedlich	Wilhelmine	12-Oct	1877	Schlangendorf	Friedrich	Kowalsky, Susanna	828-14/216	9	60	242	
Schaedlich	Christine	9-Feb	1872	Schlangendorf	Gottlieb	Trommenschlaeger, Christine	828-14/182	4	13	437	
Schaedlich	Karolina	2-Jun	1876	Schlangendorf	Gottlieb	Trommenschlaeger, Christine	828-14/210	10	48	9	
Schaedlich	Johanna	24-Jan	1878	Schlangendorf	Gottlieb	Trommenschlaeger, Christine	828-14/223	4	19	236	
Schaedlich	Johann Emanuel	2-Jan	1877	Somowa?	Karl	Bitzer, Christine	828-14/216	2	4	235	recorded as Bietzer
Schaedlich	Amalia	20-Sep	1878	Muehlhausen	Karl	Bitzer, Christine	828-14/223	12	95	244	
Schelinsky	Maria Christine	25-Mar	1874	Schlangendorf	Friedrich	Eichhorst, Maria	828-14/200	10	35	8	
Schelinsky	Emilie Alwine	21-Aug	1876	Hoffnungstal, Kasanka	Friedrich	Eichhorst, Maria	828-14/216	4	26	237	
Schelinsky	Jacob Otto	10-Nov	1878	Schlangendorf	Friedrich	Eichhorst, Maria	828-14/232	3	10	215	
Schelinsky	Friedrich	11-Sep	1871	Schlangendorf	Friedrich	Kowalsky, Caroline	828-14/182	8	34	441	
Schelinsky	Auguste Luise	13-Apr	1874	Schlangendorf	Friedrich	Kowalsky, Caroline	828-14/200	11	43	9	
Schelinsky	Johannes	25-Oct	1869	Schlangendorf	Johann	Kowalsky, Christine	828-14/232	3	11	215	
Schilke	Regina Sophie	5-Sep	1874	Muehlhausen	Daniel	Schlecht, Anna	828-14/200	16	77	14	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Schmidt	Emilie	27-Mar	1873	Kosatzky	Jacob	Specht, Catharina	828-14/194	7	31	433	
Schmidt	Gustav Jakob	12-Jan	1871	Alt Schwedendorf	Jakob	Specht, Katharine	828-14/176	11	49	407	
Schmidt	August Jacob	5-Jan	1874	Bobrowoikut	Johann	Grafe, Jeanette	828-14/200	21	105	19	
Schmidt	Jakob Michael	14-May	1876	Orlowa	Johann	Grafe, Jeanette	828-14/210	14	76	13	
Schmidt	Katharina	12-Feb	1878	Bobrowoikut	Johann	Grafe, Jeanette	828-14/223	10	78	242	
Schmiedge	Peter	5-Jan	1873	Gross Sademenucha	Andreas	Rueger, Anna Maria	828-14/194	16	85	442	
Schmiedge	Jacob	10-Mar	1875	Sademenucha	Andreas	Rueger, Anna Maria	828-14/201	17	89	261	
Schmiedge	Adam	17-Jul	1877	Sademenucha	Andreas	Rueger, Anna Maria	828-14/216	11	71	244	
Schmiedge	Maria	23-Jul	1873	Gross Sademenucha	Jacob	Bosche, Caroline	828-14/194	18	92	444	
Schmiedge	Andreas	17-Sep	1871	Seidemenucha	Jakob	Bosche, Karoline	828-14/176	16	76	412	
Schmiedge	Rosina	20-Aug	1875	Sademenucha	Jakob	Bosche, Karoline	828-14/201	18	94	262	
Schmiedge	Johann	10-Sep	1877	Sademenucha	Jakob	Bosche, Karoline	828-14/216	11	72	244	
Schmiedge	Andreas	8-Mar	1871	Seidemenucha	Johann	Bosche, Rosine	828-14/176	15	70	411	
Schmiedge	Andreas	1-Mar	1873	Gross Sademenucha	Johann	Bosche, Rosine	828-14/194	17	87	443	
Schmiedge	Jacob	13-Jun	1875	Sademenucha	Johann	Bosche, Rosine	828-14/201	18	91	262	
Schmiedge	Elisabeth	9-Oct	1877	Sademenucha	Johann	Bosche, Rosine	828-14/216	12	74	245	
Schoenemann	Eduard	3-Sep	1871	Seidemenucha	Christian	Surau, Barbara	828-14/176	12	52	408	
Schoenemann	Rosalie	4-Sep	1874	Neuhof estate	Christian	Surau, Barbara	828-14/200	17	83	15	
Schoenemann	Alexandrine	26-Aug	1875	Nikolskaja	Friedrich	Mai, Bianka	828-14/210	9	39	8	
Schoenemann	Clara Caroline	30-Jun	1873	Nikolsky estate	Friedrich	Mai, Rosalie	828-14/194	10	51	436	
Schoenemann	Wilhelm Johann Karl	6-Mar	1871	Gawrilowka	Friedrich August	Mai, Rosalie	828-14/176	8	36	404	recorded as May
Schoenemann	Emilie	1-Sep	1871	Nicolajewsk estate	Gottfried	Tomas, Mathilde	828-14/182	13	59	446	
Schoenemann	Gottfried Wilhelm	1-May	1870	Sandbrunnen	Wilhelm	Banzhaf, Elisabeth	828-14/176	12	51	408	
Schroth	Christine	26-Jan	1872	Bobrowoikut	Carl	Kaiser, Dorothea	828-14/182	18	84	451	recorded as Keiser
Schroth	Carl	21-May	1874	Bobrowoikut	Carl	Kaiser, Dorothea	828-14/200	21	107	19	recorded as Keisser
Schulz	Amalie	4-Oct	1876	Muehlhausen	August	Bettger, Katharina	828-14/216	8	48	241	
Schulz	Gottlieb	14-Apr	1878	Muehlhausen	August	Bettger, Katharina	828-14/223	6	42	238	recorded as Boettger
Schulz	Maria	24-Mar	1873	Hausen	Georg	Stuhlberg, Elisabeth	828-14/200	12	49	10	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Schulz	Emilie Sophie	17-Sep	1876	Muehlhausen	Gottfried	Woehrle, Marie	828-14/210	14	74	13	
Schulz	Karolina	26-Jul	1878	Muehlhausen	Gottfried	Woehrle, Marie	828-14/223	9	70	241	
Schulz	Karoline	18-Aug	1879	Muehlhausen	Wilhelm	Behr, Susanna	828-14/232	8	40	220	
Schumacher	Renatha	8-Nov	1875	Bobrowoikut	Adam	Hein, Regina	828-14/201	21	105	265	
Schumacher	Rosina	22-Mar	1878	Bobrowoikut	Adam	Hein, Regina	828-14/223	15	115	247	recorded as Schuhmacher
Schumacher	Adam	2-Oct	1873	Bobrowoikut	Johann Adam	Hein, Regina	828-14/194	20	103	446	
Schumacher	Rosina	20-Oct	1873	Hausen	Johann	Hartwig, Regina	828-14/200	13	51	11	
Schumacher	Emilie	22-Sep	1874	Hausen	Johann	Hartwig, Regina	828-14/201	11	56	255	
Schumacher	Katharina	15-Jan	1876	Hausen	Johann	Hartwig, Regina	828-14/216	9	58	242	recorded as Schuhmacher
Schumacher	Regina	19-May	1878	Hausen	Johann	Hartwig, Regina	828-14/223	10	82	242	recorded as Schuhmacher
Selentin	Elisabetha	6-Mar	1875	Bobrowoikut	Johann	Gretschmann, Katharina	828-14/216	12	78	245	
Sigalet	Christian	5-Sep	1873	Alt Schwedendorf	Andreas	Annas, Walba	828-14/194	12	60	438	
Sigalet	Catharina	8-Nov	1875	Alt Schwedendorf	Andreas	Annas, Walba	828-14/201	16	84	260	
Sigalet	Anna	12-Sep	1878	Alt Schwedendorf	Andreas	Annas, Walba	828-14/223	11	85	243	recorded as Sigalit
Sigalet	son	12-Jul	1879	Alt Schwedendorf	Christian	Knutas, Anna	828-14/232	9	50	221	stillborn
Sigalet	Maria	23-Jun	1871	Alt Schwedendorf	Johann	nn, Katharine	828-14/176	7	28	403	recorded as Sigalit
Sigalet	Michael	12-Dec	1873	Alt Schwedendorf	Michael	Gluck, Catharina	828-14/194	16	79	442	
Sigalet	Maria	10-Apr	1875	Alt Schwedendorf	Michael	Gluck, Catharina	828-14/201	7	31	251	
Sigalet	Emilie	9-Jun	1877	Alt Schwedendorf	Michael	Gluck, Catharina	828-14/216	8	54	241	recorded as Sigalit
Soerensen	Johann Immanuel	23-Dec	1874	Kriwoscheini? Chutor	Andreas	Banzhaf, Katharine	828-14/210	14	79	13	recorded as Soerens
Soerensen	Fanny Wilhelmine	5-Apr	1871	Schlangendorf	Andreas	Banzhaf, Katharine	828-14/176	11	48	407	
Specht	Ferdinand Andreas	1-Mar	1877	Bajukanak	Andreas	Frank, Emilie	828-14/223	3	14	235	
Stamm	Juliane Christine	11-Nov	1878	Schlangendorf	Kornelius	Siemund, Christina	828-14/223	13	100	245	
Stein	Eduard	8-Oct	1876	Kasatzki	Michael	Rath, Justina	828-14/216	3	13	236	
Stein	Pauline Alwine	6-Mar	1874	Muehlhausen	Michael	Rath, Justine	828-14/200	9	32	7	
Steinhauer	Katharine	21-Sep	1871	Seidemenucha	Adam	Schmiedge, Rosine	828-14/176	16	77	412	
Steinhauer	Martin	23-Jul	1873	Gross Sademenucha	Adam	Schmiedge, Rosine	828-14/194	18	93	444	
Steinhauer	Jakobine	8-Jul	1876	Sademenucha	Adam	Schmiedge, Rosine	828-14/210	17	105	16	
Steinhauer	Karolina	4-Sep	1878	Sademenucha	Adam	Schmiedge, Rosine	828-14/223	10	76	242	



**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Steinhauer	Jacob	22-Sep	1872	Gross Sademenucha	Daniel	Balko, Elisabeth	828-14/182	20	96	453	
Steinhauer	Katharina	8-Feb	1877	Sademenucha	Daniel	Balko, Elisabeth	828-14/216	11	69	244	
Steinhauer	Peter	22-Oct	1874	Seidemenucha	Daniel	Balko, nn	828-14/200	23	116	21	
Steinhauer	Joseph	1-Jun	1873	Gross Sademenucha	Friedrich	Schaefer, Catharina	828-14/194	17	91	443	
Steinhauer	Elisabeth	10-Oct	1875	Sademenucha	Friedrich	Schaefer, Catharina	828-14/201	19	96	263	
Steinhauer	Amalia	28-Jan	1878	Sademenucha	Friedrich	Schaefer, Catharina	828-14/223	14	107	246	
Steinhauer	Katharine	10-Apr	1871	Seidemenucha	Friedrich	Schaefer, Katharine	828-14/176	16	72	412	twin
Steinhauer	Maria	10-Apr	1871	Seidemenucha	Friedrich	Schaefer, Katharine	828-14/176	16	73	412	
Steinhauer	Regina	22-Jul	1871	Seidemenucha	Georg	Netzel, Jakobine	828-14/176	16	74	412	
Steinhauer	Martin	24-Mar	1873	Gross Sademenucha	Georg	Netzel, Jakobine	828-14/194	17	88	443	
Steinhauer	Catharina	7-Aug	1875	Sademenucha	Georg	Netzel, Jakobine	828-14/201	18	93	262	
Steinhauer	Philipp	19-Feb	1878	Sademenucha	Georg	Netzel, Jakobine	828-14/223	14	108	246	
Steinhauer	Karl	8-Apr	1872	Gross Sademenucha	Jacob	Braunbeck, Sophie	828-14/182	20	94	453	
Steinhauer	Friedrich	10-Feb	1874	Seidemenucha	Jakob	Braunbeck, Sophie	828-14/200	22	113	20	
Steinhauer	Joseph	16-Feb	1876	Sademenucha	Jakob	Braunbeck, Sophie	828-14/210	17	104	16	
Steinhauer	Barbara	27-May	1878	Sademenucha	Jakob	Braunbeck, Sophie	828-14/223	14	111	246	
Steinhauer	Katharina	15-Apr	1878	Sademenucha	Joseph	Haas, Christine	828-14/223	14	109	246	
Steinhauer	Jacobine	11-Nov	1873	Gross Sademenucha	Martin	Stuhlberg, Catharina	828-14/194	18	95	444	
Steinhauer	Karoline	30-Oct	1871	Seidemenucha	Martin	Stuhlberg, Katharine	828-14/176	17	80	413	
Steinhauer	Daniel	14-Jan	1876	Sademenucha	Martin	Stuhlberg, Katharine	828-14/210	17	103	16	
Steinhauer	Andreas	8-Feb	1871	Seidemenucha	Peter	Rueger, Barbara	828-14/176	15	69	411	recorded as Rieger
Steinhauer	Sophie	24-Mar	1873	Gross Sademenucha	Peter	Rueger, Barbara	828-14/194	17	89	443	
Steinhauer	Catharina	10-Jun	1875	Sademenucha	Peter	Rueger, Barbara	828-14/201	18	92	262	
Steinhauer	Anna Maria	3-Oct	1877	Sademenucha	Peter	Rueger, Barbara	828-14/216	11	73	244	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Steinhauer	Andreas	30-Nov	1872	Gross Sademenucha	Philipp	Haeberle, Dorothea	828-14/182	21	100	454	
Steinhauer	Christian	16-Apr	1875	Sademenucha	Philipp	Haeberle, Dorothea	828-14/201	17	90	261	recorded as Haeberling
Stephan	Johann	27-Sep	1877	Eigenfeld	Karl	Mueller, Christina	828-14/216	13	83	246	
Stephan	Katharina	5-Jun	1878	Bobrowoikut	Karl	Mueller, Christina	828-14/223	15	117	247	twin
Stephan	Christina	5-Jun	1878	Bobrowoikut	Karl	Mueller, Christina	828-14/223	15	118	247	twin
Stilcke	Friedrich Julius	15-Mar	1874	Berislaw	Carl	Hempel, Caecilie Julie	828-14/200	11	44	9	
Strohm	Ida	3-Jan	1871	Kachowka	Heinrich	Gross, Henriette	828-14/176	13	56	409	
Strohm	Christian	28-Feb	1873	Olisowo	Heinrich	Gross, Henriette	828-14/194	14	69	440	
Strohm	Rosalie	17-Sep	1874	Olissowo	Heinrich	Gross, Henriette	828-14/201	3	10	247	
Strohm	Alwine	28-Dec	1876	Olisowo	Heinrich	Gross, Henriette	828-14/223	5	35	237	
Strohm	Heinrich	4-Sep	1878	Olisowo	Heinrich	Gross, Henriette	828-14/232	4	17	216	
Stuhlberg	August	24-May	1871	Muehlhausen	Christian	Surau, Maria	828-14/176	6	23	402	
Stuhlberg	Daniel	25-Jan	1873	Muehlhausen	Christian	Surau, Maria	828-14/194	3	7	429	
Stuhlberg	Maria	21-Jul	1874	Schlangendorf	Christian	Surau, Maria	828-14/200	15	70	13	
Stuhlberg	Wilhelm Friedrich	14-Jan	1876	Muehlhausen	Christian	Surau, Maria	828-14/210	5	8	4	
Stuhlberg	Regina	17-Aug	1877	Muehlhausen	Christian	Surau, Maria	828-14/216	7	46	240	
Stuhlberg	Christian	16-Aug	1878	Muehlhausen	Christian	Surau, Maria	828-14/223	9	72	241	
Stuhlberg	Luise	10-Dec	1872	Muehlhausen	Daniel	Bittner, Maria	828-14/194	6	25	432	
Stuhlberg	Daniel	24-Jul	1874	Muehlhausen	Daniel	Bittner, Maria	828-14/200	16	74	14	
Stuhlberg	Paulina	9-Mar	1876	Muehlhausen	Daniel	Bittner, Maria	828-14/216	5	34	238	
Stuhlberg	Katharine	14-Apr	1871	Piliask	Daniel	Bittner, nn	828-14/176	9	39	405	
Stuhlberg	Juliane	3-Feb	1873	Muehlhausen	Heinrich	Doehl, Christine	828-14/200	12	46	10	
Stuhlberg	Emma	9-Jul	1877	Gawrilowka	Heinrich	Kirchmeier, Regina	828-14/223	6	39	238	
Stuhlberg	Eugenie	31-Dec	1878	Schlangendorf	Heinrich	Kirchmeier, Regina	828-14/232	2	5	214	recorded as Kirchmeyer
Stuhlberg	Wilhelmine	1-Feb	1874	Muehlhausen	Jakob	Lorenz, Sybilla	828-14/200	7	22	5	
Stuhlberg	Friedrich	17-Sep	1872	Tschapli	Jacob	Lorenz, Sybilla	828-14/194	5	22	431	
Stuhlberg	Katharina	17-Dec	1873	Muehlhausen	Jakob	Hahn, Rosine	828-14/200	8	24	6	
Stuhlberg	Margaretha	13-Nov	1871	Muehlhausen	Johann	Bietz, Catharina	828-14/182	10	44	443	
Stuhlberg	Caroline	2-Oct	1869	Muehlhausen	Johann	Bietz, Catharina	828-14/182	9	43	442	
Stuhlberg	August	8-Jun	1869	Muehlhausen	Johann	Bittner, Anna Maria	828-14/182	10	46	443	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Stuhlberg	Anna Maria	4-Dec	1871	Muehlhausen	Johann	Bittner, Anna Maria	828-14/182	10	47	443	
Stuhlberg	Katharina	22-Nov	1878	Muehlhausen	Johann	Busch, Eva	828-14/223	13	102	245	
Stuhlberg	Karoline	8-Jun	1879	Schlangendorf	Johann	Friedrich, Anna	828-14/232	6	26	218	
Stuhlberg	Christine	15-Dec	1872	Muehlhausen	Johann	Haeberling, Maria	828-14/182	21	104	454	
Stuhlberg	Philipp	28-Apr	1875	Muehlhausen	Johann	Haeberling, Maria	828-14/201	7	32	251	
Stuhlberg	son	2-Feb	1878	Muehlhausen	Johann	Haeberling, Maria	828-14/223	3	16	235	stillborn
Stuhlberg	Emilie	15-Jun	1876	Makarowka estate	Karl	Biegler, Louise	828-14/210	16	93	15	
Stuhlberg	Rosine	1-Apr	1871	Seidemenucha	Martin	Hahn, Rosine	828-14/176	16	71	412	
Stuhlberg	Katharina	17-Dec	1873	Muehlhausen	Martin	Hahn, Rosine	828-14/210	9	37	8	
Stuhlberg	Alexander	16-Jan	1877	Alt Schwedendorf	Martin	Hahn, Rosine	828-14/216	3	14	236	
Stuhlberg	Heinrich	6-Mar	1876	Muehlhausen		Stuhlberg, Elisabeth	828-14/210	7	28	6	illegitimate; father: Heinrich Gorgelaender
Surau	Maria	2-Feb	1871	Muehlhausen	Andreas	Stuhlberg, Elisabeth	828-14/176	2	2	398	
Surau	Gottfried	22-Feb	1872	Muehlhausen	Andreas	Stuhlberg, Elisabeth	828-14/182	4	12	437	
Surau	Pauline	22-Sep	1874	MakanInko? Chutor	Andreas	Stuhlberg, Elisabeth	828-14/210	14	81	13	
Surau	Wilhelmina	3-Jun	1878	Muehlhausen	Andreas	Stuhlberg, Elisabeth	828-14/223	11	89	243	
Surau	Friedrich Wilhelm	22-Jan	1875	Muehlhausen	Johann	Krauss, Catharina	828-14/201	3	7	247	
Surau	Johann Eduard	15-Mar	1877	Muehlhausen	Johann	Krauss, Catharina	828-14/216	3	11	236	
Surau	Johannes	27-Jun	1879	Muehlhausen	Johann	Krauss, Katharina	828-14/232	7	37	219	
Swirbul	Mattheis	11-Oct	1871	Kronau	Mattheis	Rad, Louise	828-14/176	9	40	405	
Tagne	Gustav	22-Jan	1874	Alt Schwedendorf	Johann	Geissler, Anna	828-14/200	9	29	7	
Teschner	Auguste Anna Maria	12-Aug	1874	Muehlhausen	Gottlieb	Wiegner, Emilie	828-14/201	12	61	256	
Teschner	Woldemar Friedrich Ludwig	3-Aug	1875	Muehlhausen	Gottlieb	Wiegner, Emilie	828-14/201	12	62	256	
Tinis	Christian	28-Mar	1879	Alt Schwedendorf	Christian	Annas, Walba	828-14/232	8	42	220	
Tinis	Mathias	9-Feb	1873	Alt Schwedendorf	Christian	Utas, Maria	828-14/194	4	13	430	
Tinis	Andreas	18-Sep	1874	Alt Schwedendorf	Christian	Utas, Maria	828-14/200	17	82	15	
Tinis	Heinrich	9-Jun	1877	Alt Schwedendorf	Christian	Utas, Maria	828-14/216	5	29	238	
Tinis	Maria	30-Apr	1873	Alt Schwedendorf	Johann	Ehmann, Jacobine	828-14/194	8	37	434	
Tinis	Maria	25-May	1875	Alt Schwedendorf	Johann	Ehmann, Jacobine	828-14/201	8	37	252	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Tinis	Sophie	28-Nov	1879	Alt Schwedendorf	Johann	Ehmann, Jacobine	828-14/232	12	66	224	
Tinis	Christine	7-Feb	1873	Alt Schwedendorf	Johann	Mutas, Christine	828-14/194	3	12	429	
Tinis	Peter	20-Oct	1874	Alt Schwedendorf	Johann	Mutas, Christine	828-14/200	19	89	17	
Tinis	Maria	19-Oct	1876	Alt Schwedendorf	Johann	Mutas, Christine	828-14/210	15	87	14	
Tinis	Johann	27-Jun	1879	Alt Schwedendorf	Johann	Mutas, Christine	828-14/232	9	48	221	
Tomm	Mathilde Pauline	22-Apr	1873	Schlangendorf	Daniel	Klundt, Christine	828-14/194	7	34	433	
Tomm	Christoph Daniel	17-Sep	1875	Schlangendorf	Daniel	Klundt, Christine	828-14/201	13	69	257	
Tomm	Louisa Johanna	29-Dec	1877	Schlangendorf	Daniel	Klundt, Christine	828-14/223	2	5	234	
Tomm	Wilhelm Friedrich	9-Sep	1872	Schlangendorf	Ernst	Stuhlberg, Anna	828-14/182	15	67	448	
Tomm	Caroline	22-Nov	1874	Schlangendorf	Ernst	Stuhlberg, Anna	828-14/201	2	2		
Tomm	Susanna	14-Sep	1876	Schlangendorf	Ernst	Stuhlberg, Anna	828-14/210	14	80	13	
Tomm	Johannes	13-Nov	1877	Schlangendorf	Ernst	Stuhlberg, Anna	828-14/216	10	65	243	
Tomm	Christine	1-Jul	1879	Schlangendorf	Ernst	Stuhlberg, Anna	828-14/232	6	30	218	
Tomm	Mathilde Magdalene	5-Jun	1871	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Christine	828-14/176	6	24	402	
Tomm	Gottlieb Johannes	30-Sep	1873	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Christine	828-14/194	13	66	439	
Tomm	Johanna	11-Jan	1876	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Christine	828-14/210	5	10	4	
Tomm	Gustav Eduard	22-Jul	1878	Schlangendorf	Friedrich	Busch, Christine	828-14/223	8	61	240	
Tomm	Gottfried Eduard	2-Apr	1872	Schlangendorf	Friedrich	Hensch, Maria	828-14/182	6	24	439	
Tomm	Jacob	29-Jul	1874	Schlangendorf	Friedrich	Hensch, Maria	828-14/200	16	71	14	
Tomm	Christoph	2-Nov	1879	Schlangendorf	Gottlieb	Trommenschlaeger, Maria	828-14/232	11	62	223	
Tomm	Caroline	9-Sep	1872	Schlangendorf	Jacob	Gretschmann, Caroline	828-14/182	15	68	448	
Tomm	Jacob	19-Mar	1875	Schlangendorf	Jacob	Gretschmann, Caroline	828-14/201	6	22	250	
Tomm	Louise	3-Mar	1877	Schlangendorf	Jakob	Gretschmann, Karolina	828-14/216	3	10	236	
Tomm	Gustav	28-Sep	1879	Schlangendorf	Jakob	Gretschmann, Karolina	828-14/232	11	59	223	
Tomm	Gustav Eduard	25-Jul	1876	Schlangendorf	Johann	Bitzer, Katharina	828-14/210	13	67	12	
Tomm	Paulina Wilhelmine	25-Feb	1878	Schlangendorf	Johann	Bitzer, Katharina	828-14/223	4	24	236	
Tomm	Sophie	20-Sep	1879	Schlangendorf	Johann	Bitzer, Katharina	828-14/232	10	56	222	
Tomm	Johannes Christoph	15-Jul	1873	Schlangendorf	Johann	Quadrizius, Anna	828-14/194	9	45	435	recorded as Quadricius
Tomm	Friedrich	14-Jun	1875	Schlangendorf	Johann	Quadrizius, Anna	828-14/201	8	41	252	
Tomm	Daniel	5-Oct	1877	Schlangendorf	Johann	Quadrizius, Anna	828-14/216	9	61	242	
Tomm	Gustav Eduard	13-May	1872	Schlangendorf	Johann	Trommenschlaeger, Catharina	828-14/182	9	41	442	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Tomm	Alwine	27-Jul	1874	Schlangendorf	Johann	Trommenschlaeger, Catharina	828-14/200	14	63	12	
Tomm	Christine	2-Sep	1878	Schlangendorf	Wilhelm	Koeppel, Christine	828-14/232	4	14	216	
Tomm	Gottlieb August	17-Nov	1874	Schlangendorf		Tomm, Caroline	828-14/200	19	94	17	illegitimate
Tomm	Johann Christoph	3-Feb	1879	Schlangendorf		Tomm, Caroline	828-14/232	4	13	216	illegitimate
Traxel	Renate	10-Aug	1877	Muehlhausen	Peter	Hinas, Elisa	828-14/216	6	35	239	
Traxel	Margaretha	18-Sep	1873	Muehlhausen	Peter	Hinas, Elisabeth	828-14/194	13	65	439	
Traxel	Johannes	6-Oct	1875	Muehlhausen	Peter	Hinas, Elisabeth	828-14/201	13	70	257	
Trommenschlaeger	Theodor	30-Apr	1872	Schlangendorf	Andreas	Busch, Catharina	828-14/182	8	37	441	
Trommenschlaeger	Eduard	14-Feb	1874	Schlangendorf	Andreas	Busch, Catharina	828-14/200	7	19	5	
Trommenschlaeger	Christine	12-Dec	1875	Schlangendorf	Andreas	Busch, Katharine	828-14/210	4	5	3	
Trommenschlaeger	Luise Anna	26-Jul	1872	Schlangendorf	Johann	Quadrizius, Christine	828-14/182	13	57	446	
Trommenschlaeger	Christine Wilhelmine	24-Sep	1874	Schlangendorf	Johann	Quadrizius, Christine	828-14/200	17	81	15	
Trommenschlaeger	Sophie	28-Nov	1876	Schlangendorf	Johann	Quadrizius, Christine	828-14/210	16	98	15	
Trommenschlaeger	Pauline	8-Sep	1879	Schlangendorf	Johann	Quadrizius, Christine	828-14/232	6	32	218	
Trommenschlaeger	Caroline Maria	29-May	1874	Schlangendorf	Peter	Rath, Regina	828-14/200	12	45	10	
Trommenschlaeger	Gottlieb	2-May	1876	Schlangendorf	Peter	Rath, Regina	828-14/210	8	32	7	
Trommenschlaeger	Regina	16-Apr	1878	Schlangendorf	Peter	Rath, Regina	828-14/223	6	40	238	
Ullrich	Julie	22-Aug	1874	Petkin chutor	Karl	Zizikowsky, Anna	828-14/223	7	46	239	
Ullrich	Wilhelm	31-Oct	1876	Petkin chutor	Karl	Zizikowsky, Anna	828-14/223	7	47	239	
Utas	Christine	19-Jul	1871	Alt Schwedendorf	Andreas	Portie, Helene	828-14/176	8	34	404	
Utas	Maria	6-Aug	1873	Alt Schwedendorf	Andreas	Portie, Helene	828-14/194	10	49	436	
Utas	Johannes	13-Oct	1875	Alt Schwedendorf	Andreas	Portie, Magdalena	828-14/201	13	71	257	
Utas	Mathilde	25-Jun	1877	Alt Schwedendorf	Andreas	Portie, Helene	828-14/216	5	32	238	
Utas	Pauline	14-Feb	1879	Alt Schwedendorf	Andreas	Portie, Helene	828-14/232	3	7	215	
Utas	Mathias	22-Sep	1873	Alt Schwedendorf	Andreas	Utas, Maria	828-14/194	13	67	439	
Utas	Peter	9-May	1876	Alt Schwedendorf	Andreas	Utas, Maria	828-14/210	8	33	7	
Utas	Johannes	2-Feb	1873	Alt Schwedendorf	Heinrich	Hinas, Walba	828-14/194	3	11	429	
Utas	Las	2-Dec	1874	Alt Schwedendorf	Heinrich	Hinas, Walba	828-14/200	19	90	17	
Utas	Andreas	3-Dec	1876	Muehlhausen	Heinrich	Hinas, Walba	828-14/210	16	99	15	
Utas	Anna	4-Jul	1879	Alt Schwedendorf	Heinrich	Hinas, Walba	828-14/232	9	49	221	
Utas	Christian	17-Dec	1874	Alt Schwedendorf	Heinrich	Kling, Beata	828-14/200	21	103	19	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Utas	Christoph	4-Sep	1876	Alt Schwedendorf	Heinrich	Kling, Beata	828-14/210	13	72	12	
Utas	Johannes	21-Jun	1878	Alt Schwedendorf	Heinrich	Kling, Beata	828-14/223	7	49	239	
Utas	Peter	25-May	1876	Alt Schwedendorf	Joseph	Kling, Regina	828-14/210	10	43	9	
Utas	Maria	9-Nov	1877	Alt Schwedendorf	Joseph	Kling, Regina	828-14/216	10	64	243	
Utas	Christoph	14-Aug	1879	Alt Schwedendorf	Joseph	Kling, Regina	828-14/232	10	52	222	
Utas	Maria	31-Dec	1875	Alt Schwedendorf	Matthias	Hansas, Anna	828-14/210	4	7	3	
Utas	Johann	7-Jun	1877	Alt Schwedendorf	Matthias	Hansas, Anna	828-14/216	5	30	238	
Utas	Eduard	6-Oct	1874	Alt Schwedendorf	Peter	Grassmann, Elisabeth	828-14/200	18	86	16	
Utas	Catharina	10-Nov	1873	Alt Schwedendorf	Peter	Kotzt, Catharina	828-14/194	15	75	441	
Utas	Matthias	29-Dec	1875	Alt Schwedendorf	Peter	Kotzt, Katharina	828-14/210	4	2	3	recorded as Kotz
Utas	Johann	7-May	1878	Alt Schwedendorf	Peter	Kotzt, Katharina	828-14/223	6	44	238	recorded as Kotz
Utas	son	17-Jan	1874	Alt Schwedendorf	Peter	Malmas, Walba	828-14/200	5	9	3	stillborn
Utas	dau	2-Nov	1876	Alt Schwedendorf	Peter	Malmas, Walba	828-14/210	15	89	14	stillborn
Utas	Johannes	8-Mar	1873	Alt Schwedendorf	Simon	Schilling, Maria	828-14/194	4	18	430	
Utas	Andreas	4-Aug	1874	Muehlhausen	Simon	Schilling, Maria	828-14/200	15	68	13	
Utas	Simon	17-Feb	1876	Alt Schwedendorf	Simon	Schilling, Maria	828-14/210	6	20	5	
Utas	Elisabetha	8-Oct	1878	Alt Schwedendorf	Simon	Schilling, Maria	828-14/223	12	94	244	
Utas	Therese	12-Oct	1871	Alt Schwedendorf	Wilhelm	Knutas, Walba	828-14/176	12	53	408	
Utas	Peter	10-Jan	1873	Alt Schwedendorf	Wilhelm	Knutas, Walba	828-14/194	2	5	428	
Utas	Anna	21-Jan	1874	Alt Schwedendorf	Wilhelm	Knutas, Walba	828-14/200	5	10	3	
Utas	Maria	11-Jun	1876	Alt Schwedendorf	Wilhelm	Knutas, Walba	828-14/210	10	47	9	
Utas	Johann	30-Nov	1878	Alt Schwedendorf	Wilhelm	Knutas, Walba	828-14/223	13	104	245	
Utas	Christian	16-Jun	1872	Alt Schwedendorf		Annas, Anna	828-14/182	12	55	445	illegitimate; Anna widowed Utas
Vaatz	Carl Gustav	15-Jun	1875	Ewgenewka estate	Friedrich	Herr, Leberechtine	828-14/201	10	53	254	
Vaatz	Cornelia Rosalie	23-Oct	1877	Ewjeniewka	Friedrich	Herr, Leberechtine	828-14/223	2	8	234	
Walter	Amalie Louise	14-Jan	1875	Gruschewka estate	Joseph	Rebel, Christine	828-14/210	12	62	11	
Walter	Friedrich	27-Feb	1878	Schlangendorf	Wilhelm	Stuhlberg, Christine	828-14/223	6	38	238	
Walter	Wilhelm	22-Oct	1879	Iwanowka	Wilhelm	Stuhlberg, Christine	828-14/232	12	65	224	
Weisshaar	Rosalie	1-Sep	1871	Gawrilowka	Johann	Juelch, Maria	828-14/182	10	45	443	
Weisshaar	Johann Conrad Daniel	23-Jun	1873	Schlangendorf	Johann	Juelch, Maria	828-14/194	10	50	436	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Weisshaar	Eva Luise	3-Apr	1875	Schlangendorf	Johann	Juelch, Maria	828-14/201	7	29	251	
Weisshaar	Auguste Wilhelmine	1-Jul	1871	Alexandrowka	Wilhelm	Kowalsky, Friederike	828-14/176	8	37	404	
Weisshaar	Pauline Sophie	8-Aug	1873	Muehlhausen	Wilhelm	Kowalsky, Friederike	828-14/194	14	71	440	
Weisshaar	Emma Magdalena	25-Aug	1875	Alt Schwedendorf	Wilhelm	Kowalsky, Friederike	828-14/201	14	73	258	
Weisshaar	Karolina Friederika	8-May	1877	Alexandrowka	Wilhelm	Kowalsky, Friederike	828-14/216	6	41	239	
Wiens	Lydia Wilhelmine	18-Mar	1874	Kachowka	Johann	Kowalsky, Julie	828-14/200	8	25	6	recorded as Wienss
Wiens	Luise Emilie	16-May	1872	Schlangendorf	Johann	Kowalsky, Julie	828-14/182	9	39	442	recorded as Wins
Winkler	Elisabeth	14-Sep	1872	Bobrowoikut	Alexander	Konrath, Caroline	828-14/182	19	88	452	
Winkler	Christine	12-Oct	1873	Hausen	Alexander	Konrath, Caroline	828-14/200	13	52	11	
Winkler	Maria	2-Dec	1874	Hausen	Alexander	Konrath, Caroline	828-14/201	19	97	263	
Winkler	Friederike	20-May	1876	Bobrowoikut	Alexander	Konrath, Caroline	828-14/210	18	112	17	
Winkler	son	17-Jul	1877	Bobrowoikut	Alexander	Konrath, Caroline	828-14/216	13	81	246	stillborn
Winkler	Johann	13-Sep	1871	Bobrowoikut	Johann	Gugenheimer, Christine	828-14/176	18	85	414	recorded as Gukenheimer
Winkler	Friedrich	25-Nov	1869	Georgsfeld	Johann	Gugenheimer, Christine	828-14/182	16	75	449	
Winkler	Johann	10-Sep	1871	Hansen?	Johann	Gugenheimer, Christine	828-14/182	16	76	449	
Winkler	Jacob	13-Apr	1873	Hausen	Johann	Gugenheimer, Christine	828-14/194	12	58	438	
Winkler	Catharina Rosina	21-Apr	1875	Hausen	Johann	Gugenheimer, Christine	828-14/201	11	58	255	
Winkler	Alexander	7-May	1877	Hausen	Johann	Gugenheimer, Christine	828-14/216	9	56	242	
Woehrle	Johann	18-Mar	1873	Lubomiruka	Christoph	Bettger, Christiana	828-14/200	17	79	15	
Woehrle	Heinrich Martin	20-May	1873	Lubomiruka	Christoph	Bettger, Christiana	828-14/200	17	80	15	
Woehrle	Wilhelmina Maria	2-Jun	1878	Muehlhausen	Christoph	Bettger, Christina	828-14/223	11	87	243	recorded as Boettger
Woehrle	Rosalia	8-Mar	1877	Muehlhausen	Christoph	Bettger, Christina	828-14/223	11	88	243	recorded as Boettger
Woehrle	Regina	25-Mar	1876	Muehlhausen	Christoph	Bettger, Wilhelmina	828-14/210	7	27	6	recorded as Boettger
Woehrle	Sophie	26-Sep	1872	Muehlhausen	Christoph	Bettger, Wilhelmine	828-14/182	15	71	448	
Woehrle	Gottfried	26-May	1874	Muehlhausen	Christoph	Bettger, Wilhelmine	828-14/200	11	42	9	
Woehrle	Katharina	5-Sep	1877	Muehlhausen	Christoph	Bettger, Wilhelmine	828-14/216	8	50	241	
Woehrle	Jacob	29-Dec	1869	Muehlhausen	Christoph	Schmidt, Friederike	828-14/182	5	20	438	
Woehrle	David	30-Dec	1871	Muehlhausen	Christoph	Schmidt, Friederike	828-14/182	6	21	439	
Woehrle	Emilie Friederike Catharine	20-Oct	1873	Hausen	Christoph	Schmidt, Friederike	828-14/200	10	36	8	
Woehrle	Pauline	29-Apr	1872	Muehlhausen	Johann	Baer, Elisabeth	828-14/182	9	42	442	

**187x Alt-Schwedendorf Parish Birth/Baptism Records translated by BSGR**

Last	First	D/M	Yr	Place born/baptised	Father	Mother	Film #	Image	Reg	Pg	Remarks
Woehrle	Woldemar	13-Mar	1875	Alt Schwedendorf	Johann	Baer, Elisabeth	828-14/201	5	19	249	
Woehrle	Johannes	15-Oct	1874	Schamadeleki estate	Johannes	Herboldt, Christine	828-14/216	2	5	235	
Woydelko	Auguste Adelgunde	5-Feb	1875	Schlangendorf	Wilhelm	Rebel, Eleonore	828-14/201	6	26	250	
Woydelko	Maria	15-Feb	1877	Schlangendorf	Wilhelm	Rebel, Eleonore	828-14/216	4	24	237	
Woydelko	Emilie	1-Oct	1878	Muehlhausen	Wilhelm	Rebel, Eleonore	828-14/232	3	8	215	
Source: <a href="https://www.familysearch.org/search/image/index?owc=https://www.familysearch.org/service/cds/recapi/collections/1469151/waypoints">https://www.familysearch.org/search/image/index?owc=https://www.familysearch.org/service/cds/recapi/collections/1469151/waypoints</a> Click on the link above then select Kherson/Kherson/Alt-Schwedendorf:Alt-Schwedendorf and film #, image # and Reg #.											